



TÉACSANNA ARNA nGLACADH

P10_TA(2026)0140

An Ghníomhaireacht Eorpach Ceimiceán agus Rialacháin leasaitheacha

Leasuithe a ghlac Parlaimint na hEorpa an 29 Aibreán 2026 ar an togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir leis an nGníomhaireacht Eorpach Ceimiceán agus lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 1907/2006, (AE) Uimh. 528/2012, (AE) Uimh. 649/2012 agus (AE) 2019/1021 (COM(2025)0386 - C10-0141/2025 - 2025/0207(COD))¹

(An gnáthnós imeachta reachtach: an chéad léamh)

¹ Tarchuireadh an ní ar ais chuig an gcoiste freagrach le haghaidh idirbheartaíocht idirinstiúideach de bhun Rial 60(4), an ceathrú fomhír (A10-0093/2026).

Leasú 1

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 9

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(9) Ba cheart don Ghníomhaireacht leanúint de bheith ag rannchuidiú le **cur chun feidhme agus forfheidhmiú** reachtaíocht agus bheartais an Aontais a bhaineann le guaiseacha, rioscaí **agus úsáid shábháilte** substaintí ceimiceacha chun ardleibhéal cosanta do shláinte an duine agus don chomhshaol, feidhmiú éifeachtúil an mhargaidh inmheánaigh agus comhleanúnachas agus comhsheasmhacht i mbainistiú ceimiceán ar fud an Aontais **a bhaint amach**, agus iomaíochas agus nuálaíocht á bhfeabhsú an tráth céanna, agus riachtanais shonracha fiontar beag agus meánmhéide á gcur **san áireamh** agus **roghanna malartacha ar thástáil ar ainmhithe** á gcur chun cinn.

Leasú

(9) Ba cheart don Ghníomhaireacht leanúint de bheith ag rannchuidiú le reachtaíocht agus bheartais an Aontais a bhaineann le guaiseacha, rioscaí, **úsáid shábháilte**, agus **inbhuanaitheacht comhshaoil** substaintí ceimiceacha **agus grúpaí díobh, meascán ceimiceach agus earraí ceimiceacha a chur chun feidhme agus a fhorfheidhmiú chun go mbainfí amach** ardleibhéal cosanta do shláinte an duine agus don chomhshaol, **lena n-áirítear grúpaí leochaileacha a chosaint**, feidhmiú éifeachtúil an mhargaidh inmheánaigh agus comhleanúnachas agus comhsheasmhacht i mbainistiú ceimiceán ar fud an Aontais, agus iomaíochas agus nuálaíocht á bhfeabhsú an tráth céanna, agus riachtanais shonracha fiontar beag agus meánmhéide á gcur **i gcuntas chun caighdeáin maidir le sláinte cheirde a choimirciú agus a fheabhsú tuilleadh agus lena gcuirtear chun cinn cuir chuige nach mbíonn ainmhithe i gceist leo agus modheolaíochtaí atá ag teacht chun cinn. Trína cuspóirí agus a cúraimí a bhaint amach, rannchuideoidh an Ghníomhaireacht le cur chun feidhme iomlán chuspóirí na gConarthaí agus, go háirithe, de bhun**

Airteagal 191(2) CFAE, go mbeidh an beartas comhshaoil sin bunaithe ar phrionsabal an réamhchúraim agus ar na prionsabail gur cheart bearta coisctheacha a dhéanamh, gur cheart damáiste don chomhshaol a cheartú ag an bhfoinse mar thosaíocht agus gur cheart gurb é údar an truaillithe a íocfaidh as.

Leasú 2

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 10 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(10a) Chun an cumas atá ag údaráis inniúla na mBallstát a threisiú agus chun rannchuidiú le hobair na n-údarás sin, ba cheart don Gníomhaireacht a bheith in ann oifigigh agus seirbhísigh eile atá fostaithe aici, chun leasa na seirbhíse agus i gcomhréir le hAirteagal 37 de na Rialacháin Foirne de Rialachán Uimh. 31 (CEE), 11 (CEFA)^{1a} agus Airteagal 51 de Choinníollacha Fostaíochta Seirbhíseach Eile de Rialachán Uimh. 31 (CEE), 11 (CEFA), a thabhairt ar iasacht d'údaráis inniúla na mBallstát nó do chomhlachtaí poiblí eile a gcuirtear cúraimí a bhaineann le sainordú na Gníomhaireachta ar a n-iontaoibh.

^{1a} Rialachán Uimh. 31 (CEE), 11 (CEFA), lena leagtar síos Rialacháin Foirne na nOifigeach agus Coinníollacha

***Fostaíochta Sheirbhísigh Eile
Chomhphobal Eacnamaíochta
na hEorpa agus an
Chomhphobail Eorpaigh do
Fhuinneamh Adamhach (IO
45, 14.6.1962, lch. 1385, ELI:
[http://data.europa.eu/eli/reg/1962/31\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/reg/1962/31(1)/oj)).***

Leasú 3

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 11

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(11) Ba cheart struchtúr na Gníomhaireachta a bheith oiriúnach dá cúraimí agus ba cheart an taithí a fuarthas ó fheidhmiú agus ó fheidhmíocht na Gníomhaireachta ó bunaíodh í a chur ***san áireamh***. Tá sé ***ríthábhachtach*** a áirithiú go mbeidh sé d'acmhainn ag an nGníomhaireacht a cúraimí a dhéanamh le hardacmhainneachtaí eolaíocha agus teicniúla chun an cháilíocht is airde is féidir a áirithiú. ***Ós rud é go bhfuil muinín as an nGníomhaireacht ag institiúidí an Aontais, ag na Ballstáit, ag an bpobal i gcoitinne agus ag páirtithe leasmhara ríthábhachtach, ba cheart di a cúraimí a chur i gcrích go trédhearcach agus go héifeachtúil.***

Leasú 4

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 11 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an

Leasú

(11) Ba cheart struchtúr na Gníomhaireachta a bheith oiriúnach dá cúraimí agus ba cheart an taithí a fuarthas ó fheidhmiú agus ó fheidhmíocht na Gníomhaireachta ó bunaíodh í a chur ***i gcuntas***. Tá sé ***bunriachtanach*** a áirithiú go mbeidh sé d'acmhainn ag an nGníomhaireacht a cúraimí a dhéanamh le hardacmhainneachtaí eolaíocha agus teicniúla chun an cháilíocht is airde is féidir a áirithiú.

Leasú

**(11a) Ba cheart don
Ghníomhaireacht a bheith
lárnach chun a áirithiú go
mbeidh creidiúnacht ag an
reachtaíocht maidir le
ceimiceáin agus ag na próisis
chinnteoireachta agus ag an
mbonn eolaíoch is bonn léi leis
na geallsealbhóirí uile agus
leis an bpobal i gcoitinne. Ba
cheart ról lárnach a bheith ag
an nGníomhaireacht freisin
maidir le comhordú a
dhéanamh ar chumarsáid i
ndáil leis an reachtaíocht
maidir le ceimiceáin agus
maidir lena cur chun feidhme.
Tá muinín as an
nGníomhaireacht ag institiúidí
an Aontais, ag na Ballstáit, ag
an bpobal i gcoitinne agus ag
páirtithe leasmhara, dá bhrí
sin, bunriachtanach. Ar an
gcúis sin, tá sé rithábhachtach
a neamhspleáchas, a
ardacmhainneachtaí
eolaíocha, teicniúla agus
rialála, chomh maith le
trédhearcacht agus
éifeachtúlacht, a áirithiú. Ina
theannta sin, ba cheart
rialacha soiléire agus
éifeachtacha a bhunú chun
coinbhleachtaí leasa a chosc
agus a bhainistiú, agus níor
cheart saineolaithe a
cheapadh chuig Coistí i gcás
inarb ann d'ábhair imní
réasúnacha maidir le
coinbhleachtaí leasa.**

Leasú 5

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 13**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(13) Ba cheart na cumhachtaí is gá a thabhairt do Bhord Bainistíochta na Gníomhaireachta, go háirithe chun an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, comhaltaí CMR agus CASE agus an Bhoird Achomhairc a cheapadh, agus chun an tuarascáil bhliantúil chomhdhlúite ar ghníomhaíochtaí, an doiciméad clársceidealaithe, an buiséad bliantúil, agus na rialacha airgeadais is infheidhme maidir leis an nGníomhaireacht a ghlacadh. Ba cheart ionadaíocht a bheith ag an gCoimisiún, ag Parlaimint na hEorpa agus ag na Ballstáit ar an mBord Bainistíochta chun **maoirseacht** éifeachtach a dhéanamh air. Ar mhaithe le trédhearcacht, ba cheart don Choimisiún páirtithe leasmhara nach bhfuil cearta vótála acu a cheapadh ar an mBord Bainistíochta.

Leasú

(13) Ba cheart na cumhachtaí is gá a thabhairt do Bhord Bainistíochta na Gníomhaireachta, go háirithe chun an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, comhaltaí CMR agus CASE agus an Bhoird Achomhairc a cheapadh, agus chun an tuarascáil bhliantúil chomhdhlúite ar ghníomhaíochtaí, an doiciméad clársceidealaithe, an buiséad bliantúil, agus na rialacha airgeadais is infheidhme maidir leis an nGníomhaireacht a ghlacadh. Ba cheart ionadaíocht a bheith ag an gCoimisiún, ag Parlaimint na hEorpa agus ag na Ballstáit ar an mBord Bainistíochta chun **formhaoirseacht** éifeachtach a dhéanamh air. Ar mhaithe le trédhearcacht, ba cheart don Choimisiún páirtithe leasmhara nach bhfuil cearta vótála acu a cheapadh ar an mBord Bainistíochta **agus ba cheart raon leathan de réimsí ábhartha saineolais a bheith i gceist leo.**

Leasú 6

**Togra le haghaidh rialacháin
Aithris 15 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(15a) Ciallaíonn ról na Gníomhaireachta mar phointe tagartha eolaíoch neamhspleách nach amháin gur féidir leis an gCoimisiún tuairim eolaíoch a iarraidh, ach gur féidir le Parlaimint na hEorpa agus na Ballstáit

tuairim eolaíoch a iarraidh freisin. Chun inláimhsitheacht agus comhsheasmhacht phróiseas na comhairle eolaíche a áirithiú, ba cheart don Ghníomhaireacht a bheith in ann diúltú d'iarraidh nó moladh a dhéanamh iarraidh a leasú, agus údar cuí á thabhairt i gcás diúltú, ar bhonn critéir réamhchinntithe.

Leasú 7

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 16

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(16) Tá tuairimí eolaíocha soláthraithe ag CMR maidir le meastóireachtaí ar Theorainnluachanna Nochta Ceirde ('OELanna'), agus ar ghnéithe eile atá ábhartha maidir le nochtadh ceirde do cheimiceáin ghuaiseacha amhail teorainnluachanna bitheolaíocha i gcás ceimiceáin ghuaiseacha i gcomhthéacs Airteagal 3 de Threoir 98/24/CE ón gComhairle¹¹. Airteagail 16, 16a agus 18a de Threoir 2004/37/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹² agus Airteagail 18c agus 22a de Threoir 2009/148/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹³ ar bhonn comhaontú *ad hoc* idir an Coimisiún agus an Ghníomhaireacht san am a chuaigh thart. Ós rud é gur gnách an cúram sin a dhéanamh agus chun an cleachtas sin a chomhdhlúthú, ba cheart a bhunú leis an Rialachán seo gur cheart do CMR ***tuairimí den sórt*** sin a

Leasú

(16) Tá tuairimí eolaíocha soláthraithe ag CMR maidir le meastóireachtaí ar Theorainnluachanna Nochta Ceirde ('OELanna'), agus ar ghnéithe eile atá ábhartha maidir le nochtadh ceirde do cheimiceáin ghuaiseacha amhail teorainnluachanna bitheolaíocha i gcás ceimiceáin ghuaiseacha i gcomhthéacs Airteagal 3 de Threoir 98/24/CE ón gComhairle¹¹. Airteagail 16, 16a agus 18a de Threoir 2004/37/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹² agus Airteagail 18c agus 22a de Threoir 2009/148/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle¹³ ar bhonn comhaontú *ad hoc* idir an Coimisiún agus an Ghníomhaireacht san am a chuaigh thart. Ós rud é gur gnách an cúram sin a dhéanamh agus chun an cleachtas sin a chomhdhlúthú, ba cheart a bhunú leis an Rialachán seo gur cheart do CMR ***na tuairimí*** sin a

sholáthar arna iarraidh sin don Choimisiún. Ina theannta sin, ba cheart do CMR, **tuairimí eolaíocha a sholáthar** maidir le gach ábhar eile a bhaineann le guaiseacha, rioscaí agus úsáid shábháilte substaintí ceimiceacha, astu féin, i meascáin nó in earraí mar a shainmhínítear in Airteagal 3, míreanna 1, 2 agus 3 de Rialachán (CE) Uimh. 1907/2006, **arna iarraidh sin don Choimisiún.**

¹¹ Treoir 98/24/CE ón gComhairle an 7 Aibreán 1998 maidir le sláinte agus sábháilteacht oibrithe a chosaint ar na rioscaí a bhaineann le nochtadh d'oibreáin cheimiceacha ag an obair (an ceathrú Treoir déag ar leith de réir bhrí Airteagal 16(1) de Threoir 89/391/CEE) (IO L 131, 5.5.1998, lch. 11, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1998/24/oj>).

¹² Treoir 2004/37/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Aibreán 2004 maidir le hoibrithe a chosaint ar na rioscaí a bhaineann le nochtadh do charcanaiginí, do shó-ghineacha nó do shubstaintí atá tocsaineach don atáirgeadh ag an obair (an séú Treoir ar leith de réir bhrí Airteagal 16(1) de Threoir 89/391/CEE ón gComhairle) (IO L 158, 30.4.2004, lch. 50, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2004/37/oj>).

¹³ Treoir 2009/148/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 30 Samhain 2009 maidir le hoibrithe a chosaint ar rioscaí a bhaineann le nochtadh don aispeist ag an obair (IO

sholáthar arna iarraidh sin don Choimisiún. Ina theannta sin, ba cheart do CMR, **arna iarraidh sin don Choimisiún, do Pharlaimint na hEorpa nó do na Ballstáit tuairimí eolaíocha** maidir le gach ábhar eile a bhaineann le guaiseacha, rioscaí agus úsáid shábháilte substaintí ceimiceacha, astu féin, i meascáin nó in earraí **a sholáthar** mar a shainmhínítear in Airteagal 3, míreanna 1, 2 agus 3 de Rialachán (CE) Uimh. 1907/2006.

¹¹ Treoir 98/24/CE ón gComhairle an 7 Aibreán 1998 maidir le sláinte agus sábháilteacht oibrithe a chosaint ar na rioscaí a bhaineann le nochtadh d'oibreáin cheimiceacha ag an obair (an ceathrú Treoir déag ar leith de réir bhrí Airteagal 16(1) de Threoir 89/391/CEE) (IO L 131, 5.5.1998, lch. 11, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1998/24/oj>).

¹² Treoir 2004/37/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 29 Aibreán 2004 maidir le hoibrithe a chosaint ar na rioscaí a bhaineann le nochtadh do charcanaiginí, do shó-ghineacha nó do shubstaintí atá tocsaineach don atáirgeadh ag an obair (an séú Treoir ar leith de réir bhrí Airteagal 16(1) de Threoir 89/391/CEE ón gComhairle) (IO L 158, 30.4.2004, lch. 50, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2004/37/oj>).

¹³ Treoir 2009/148/CE ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 30 Samhain 2009 maidir le hoibrithe a chosaint ar rioscaí a bhaineann le nochtadh don aispeist ag an obair (IO

L 330, 16.12.2009, lch. 28, ELI:
<http://data.europa.eu/eli/dir/2009/148/oj>).

L 330, 16.12.2009, lch. 28, ELI:
<http://data.europa.eu/eli/dir/2009/148/oj>).

Leasú 8

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 18

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(18) Ba cheart don Bhord Bainistíochta rialacha nós imeachta an Choiste um Measúnú Riosca (CMR), an Choiste um Anailís Shocheacnamaíoch (CASE), Choiste na mBallstát, an Choiste um Tháirgí Bithicídeacha (CTB) agus an Choiste Eolaíoch um Shábháilteacht Tomhaltóirí (CEST) a ghlacadh, lena n-áirítear na socruithe nós imeachta le haghaidh mheithleacha na gCoistí. Chun go bhfeidhmeoidh an Coimisiún a fhormhaoirseacht, ba cheart ***d'ionadaithe*** an Choimisiúin ar an mBord Bainistíochta ***na*** rialacha nós imeachta ***a fhormheas, gan*** neamhspleáchas na gCoistí agus a meithleacha ***a chur i mbaol***.

Leasú 9

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 19

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(19) Ba cheart tuairimí CMR agus CASE a bheith bunaithe ar an saineolas eolaíoch agus

Leasú

(18) Ba cheart don Bhord Bainistíochta rialacha nós imeachta an Choiste um Measúnú Riosca (CMR), an Choiste um Anailís Shocheacnamaíoch (CASE), Choiste na mBallstát ***(MSC)***, an Choiste um Tháirgí Bithicídeacha (CTB) agus an Choiste Eolaíoch um Shábháilteacht Tomhaltóirí (CEST) a ghlacadh, lena n-áirítear na socruithe nós imeachta le haghaidh mheithleacha na gCoistí. Chun go bhfeidhmeoidh an Coimisiún a fhormhaoirseacht, ba cheart ***don Stiúrthóir Feidhmiúcháin dul i gcomhairle le hionadaithe*** an Choimisiúin ar an mBord Bainistíochta ***agus*** rialacha nós imeachta ***CMR, CASE agus CEST á n-ullmhú aige, lena gcoimeádtar*** neamhspleáchas na gCoistí agus a meithleacha.

Leasú

(19) Ba cheart tuairimí CMR agus CASE a bheith bunaithe ar an saineolas eolaíoch agus

teicniúil is leithne is féidir atá ar fáil laistigh den Aontas. Chuige sin, **ba cheart do** gach Ballstát beirt chomhaltaí **a ainmniú do** CMR agus CASE faoi seach agus **ba cheart dóibh a bheith** i dteideal suas le beirt chomhaltaí **breise** a ainmniú. Ba cheart an deis a bheith ag CMR, CASE, CTB agus CEST comhaltaí a chomhthoghadh agus brath ar sheirbhísí saineolaithe, agus an t-ualach oibre, an cineál saineolais is gá agus infhaighteacht acmhainní airgeadais á gcur i gcuntas.

teicniúil is leithne is féidir atá ar fáil laistigh den Aontas. Chuige sin **agus chun a áirithiú go mbeidh CMR agus CASE ag feidhmiú go hiomlán, tá sé bunriachtanach go n-ainmneoidh** gach Ballstát beirt chomhaltaí **le haghaidh** CMR agus CASE faoi seach agus **go mbeidh siad** i dteideal suas le beirt chomhaltaí **sa bhreis** a ainmniú. Ba cheart an deis a bheith ag CMR, CASE, CTB agus CEST comhaltaí a chomhthoghadh agus brath ar sheirbhísí na saineolaithe, agus an t-ualach oibre, an cineál saineolais is gá, **cothromaíocht gheografach** agus infhaighteacht acmhainní airgeadais á gcur i gcuntas. **Ba cheart do chomhaltaí na gCoistí an saineolas is gá a léiriú chun na cúraimí a leithdháiltear ar an nGníomhaireacht a chomhlíonadh go cuí. Ba cheart don Gníomhaireacht a bheith in ann cúnamh a thabhairt do na Ballstáit chun próifílí ábhartha le haghaidh ballraíocht in CMR, CASE agus CTB a shainaithint, i gcás ina n-iarrann na Ballstáit amhlaidh.**

Leasú 10

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 21 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(21a) Ba cheart don Gníomhaireacht Tionól de gheallsealbhóirí creidiúnaithe a chur ar bun, ar cheart é a bheith d’aidhm aige an

*caidreamh le geallsealbhóirí
creidiúnaithe a threisiú, agus
a rannchuidiú le cúraimí na
Gníomhaireachta a éascú agus
ionadaíocht chothrom idir
ionadaithe tionscail agus
ionadaithe na sochaí sibhialta
á háirithiú an tráth céanna.*

Leasú 11

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 21 b (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**(21b) Chun comhar
eolaíoch a fheabhsú agus chun
tacú le hobair na
Gníomhaireachta, is gá líonrú
na n-údarás, na
ngníomhaireachtaí agus na n-
institiúidí taighde náisiúnta a
oibríonn i réimsí inniúlachta
shainordú na Gníomhaireachta
a chur chun cinn. Is é is aidhm
don líonrú sin malartú
faisnéise, comhordú
gníomhaíochtaí, agus an
fhorbairt ar chomhthionscadal
a chothú, chomh maith le
comhroinnt saineolais agus
dea-chleachtas. Chun an méid
sin a bhaint amach, ba cheart
liosta d'údaráis, de
ghníomhaireachtaí agus
d'institiúidí taighde náisiúnta
arna n-ainmniú ag na Ballstáit
a tharraingt suas, lena gcuirfí
ar chumas na n-údarás, na
ngníomhaireachtaí agus na n-
institiúidí taighde náisiúnta
sin, cúnamh a thabhairt don
Ghníomhaireacht le cúraimí
amhail obair ullmhúcháin le
haghaidh tuairimí eolaíocha,
bailiú sonraí, agus rioscaí atá**

ag teacht chun cinn a shainaithint.

Leasú 12

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 23 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(23a) Ba cheart leithdháileadh an chistithe iomchuí don fhoireann agus costais riachtanacha eile a bheith ag gabháil leis an ualach oibre breise a eascraíonn as méadú ar chúraimí agus ar fhreagrachtaí a leithdháiltear ar an nGníomhaireacht. Mar chuid den dréachtdoiciméad clársceidealaithe aonair, ba cheart don Bhord Bainistíochta measúnú a dhéanamh ar leorgacht a acmhainní airgeadais agus daonna chun na cúraimí atá air faoi láthair agus a bheidh air amach anseo a chur i gcrích.

Leasú 13

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 25

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(25) Bhí deacrachtaí ag an nGníomhaireacht an t-ioncam ó tháillí agus ó mhuirir a thuar go cruinn fiú leis na teicnící staidrimh is forbartha mar gheall ar easpa na faisnéise faoi thiománaithe an éilimh ó shealbhóirí dualgais. Bíonn tionchar aige sin ar oibríochtaí na

(25) Bhí deacrachtaí ag an nGníomhaireacht an t-ioncam ó tháillí agus ó mhuirir a thuar go cruinn fiú leis na teicnící staidrimh is forbartha mar gheall ar easpa na faisnéise faoi thiománaithe an éilimh ó shealbhóirí dualgais. ***Geallann an Gníomhaireacht a***

Gníomhaireachta agus ní mór don Bhord Bainistíochta leasuithe a dhéanamh arís agus arís eile ar an mbuiséad. Dá bhrí sin, ba cheart cead a bheith ag an nGníomhaireacht cúlchiste **a chruthú** ó bharrachas a hioncaim ó tháillí agus ó mhuirir, faoi réir na gcoinníollacha a leagtar amach sa Rialachán seo. Cuirfidh sé sin ar a cumas don Gníomhaireacht na hiarmhairtí a bhaineann le luaineacht mhór ioncaim ó tháillí agus muirir a mhaolú. Go sonrach, **trí chúlchiste den sórt sin a chruthú**, beidh an Gníomhaireacht in ann inbhuanaitheacht a samhla maoiniúcháin a mhéadú gan dochar do ranníocaíocht bhliantúil an Aontais agus don chlárú airgeadais ilbhliantúil. Ba cheart na rialacha mionsonraithe maidir le paraiméadair, ríomh agus oibriú an chúlchiste a leagan síos i rialacha airgeadais na Gníomhaireachta agus ba cheart na ceanglais a leagtar amach sa Rialachán seo a áireamh iontu. Ba cheart go leanfadh ríomh mhéid na ranníocaíochta bliantúla leis an gcúlchiste nó an mhéid a chuirtear ar fáil ón gcúlchiste, atá le háireamh i ndrénachtbhuiséad na Gníomhaireachta, modheolaíocht a chuireann an Gníomhaireacht i bhfeidhm go meicniúil gach bliain.

modhanna tuartha a fheabhsú go leanúnach. Bíonn tionchar aige sin ar oibríochtaí na Gníomhaireachta agus ní mór don Bhord Bainistíochta leasuithe a dhéanamh arís agus arís eile ar an mbuiséad. Dá bhrí sin, ba cheart cead a bheith ag an nGníomhaireacht cúlchiste ó bharrachas a hioncaim ó tháillí agus ó mhuirir **a chruthú**, faoi réir na gcoinníollacha a leagtar amach sa Rialachán seo. Cuirfidh sé sin ar a cumas don Gníomhaireacht na hiarmhairtí a bhaineann le luaineacht mhór ioncaim ó tháillí agus muirir a mhaolú. Go sonrach, **le cruthú an chúlchiste** sin, beidh an Gníomhaireacht in ann inbhuanaitheacht a samhla maoiniúcháin a mhéadú gan dochar do ranníocaíocht bhliantúil an Aontais agus don chlárú airgeadais ilbhliantúil. Ba cheart na rialacha mionsonraithe maidir le paraiméadair, ríomh agus oibriú an chúlchiste a leagan síos i rialacha airgeadais na Gníomhaireachta agus ba cheart na ceanglais a leagtar amach sa Rialachán seo a áireamh iontu. Ba cheart go leanfadh ríomh mhéid na ranníocaíochta bliantúla leis an gcúlchiste nó an mhéid a chuirtear ar fáil ón gcúlchiste, atá le háireamh i ndrénachtbhuiséad na Gníomhaireachta, modheolaíocht a chuireann an Gníomhaireacht i bhfeidhm go meicniúil gach bliain. **Is cáis eisceachtúil é bunú an chúlchiste sin le haghaidh gníomhaireacht de chuid an Aontais atá féinmhaoinithe go páirteach agus a oibríonn faoin tsamhail bhuiséadach uilíoch agus ní dhéantar fasach leis do**

**ghníomhaireachtaí eile de
chuid an Aontais.**

Leasú 14

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 26

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(26) Chun gur féidir aghaidh a thabhairt ar na luaineachtaí móra in ioncam na Gníomhaireachta ó tháillí, ba cheart an chumhacht chun gníomhartha a ghlacadh i gcomhréir le hAirteagal 290 den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh (CFAE) a tharmligean chuig an gCoimisiún i dtaca leis na coinníollacha sonracha a shainítear don chúlchiste a leasú. Tá sé tábhachtach, go háirithe, go rachadh an Coimisiún i mbun comhairliúcháin iomchuí le linn a chuid oibre ullmhúcháin, lena n-áirítear ar leibhéal na saineolaithe, agus go ndéanfaí na comhairliúcháin sin i gcomhréir leis na prionsabail a leagtar síos i gComhaontú Idirinstitiúideach an 13 Aibreán 2016 maidir le Reachtóireacht Níos Fearr²⁰. Go sonrach, chun rannpháirtíocht chomhionann in ullmhú na ngníomhartha tarmligthe a áirithiú, faigheann Parlaimint na hEorpa agus an Chomhairle na doiciméid uile ag an am céanna leis na saineolaithe sna Ballstáit, agus bíonn rochtain chórasach ag a gcuid

scriosta

***saineolaithe ar chruinnithe
ghrúpaíaineolaithe an
Choimisiúin a bhíonn ag
déileáil le hullmhú na
ngníomhartha tarmhligthe.***

***²⁰ IO L 123, 12.5.2016, lch. 1,
ELI:
[http://data.europa.eu/eli/agree
_interinstit/2016/512/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj).***

Leasú 15

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 31

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(31) Ba cheart don
Ghníomhaireacht leanúint de ról
gníomhach a bheith aici sa
taighde agus sa nuálaíocht, agus
cúnamh á thabhairt aici do na
Ballstáit agus don Choimisiún
ionadú na gceimiceán is díobhálaí
a chur chun cinn agus modhanna
eolaíocha a fhorbairt, go háirithe
cineálacha cur chuige ***saor ó
ainmhithe***, chun measúnú a
dhéanamh ar ghuaiseacha
ceimiceán chomh maith le rioscaí
agus tionchair
shocheacnamaíocha a n-úsáide.

Leasú

(31) Ba cheart don
Ghníomhaireacht leanúint de ról
gníomhach a bheith aici sa
taighde agus sa nuálaíocht, agus
cúnamh á thabhairt aici do na
Ballstáit agus don Choimisiún
chun ionadú na gceimiceán is
díobhálaí ***agus ceimiceán
guaiseach eile agus grúpaí
díobh*** a chur chun cinn agus
chun modhanna eolaíocha a
fhorbairt, go háirithe cineálacha
cur chuige ***nach mbíonn***
ainmhithe ***i gceist leo agus
modheolaíochtaí atá ag teacht
chun cinn***, chun measúnú a
dhéanamh ar ghuaiseacha
ceimiceán ***agus ar ghrúpaí
ceimiceán*** chomh maith le
rioscaí agus tionchair
shocheacnamaíocha a n-úsáide. ***I
gcás inarb iomchuí, ba cheart
don Ghníomhaireacht
rannchuidiú leis an taighde ar
na naisc idir an nochtadh do
cheimiceáin ghuaiseacha agus
na tionchair dhiúltacha ar an
tsláinte i réimse na
heaspósómaíochta, is é sin***

***tiomsú comhtháite na dtosca
fisiceacha, ceimiceacha,
bitheolaíocha agus
síceasóisialta uile, agus a n-
idirghníomhaíochtaí, a mbíonn
tionchar acu ar an
mbitheolaíocht agus ar an
tsláinte.***

Leasú 16

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 31 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

***(31a) Is féidir ról
ríthábhachtach a bheith ag
comhar neartaithe idir
gníomhaireachtaí an Aontais
trína áirithiú go bhfuil
fianaise eolaíoch ailínithe, trí
eolas a dhéanamh níos
inrochtana do na
geallsealbhóirí ábhartha uile,
lena soláthraítear treoir
straitéiseach maidir le cistiú
taighde an Aontais, agus lena
ndéantar rannpháirtíocht le
tionscadail taighde agus
nuálaíochta leanúnacha a
éascú. Is léir gur tionscnamh
rathúil é an tascfhórsa
trasghníomhaireachta ‘Aon
Sláinte Amháin’ idir an
Ghníomhaireacht, an tÚdarás
Eorpach um Shábháilteacht
Bia (EFSA), an
Ghníomhaireacht Leigheasra
Eorpach (EMA), an Lárionad
Eorpach um Ghalair a Chosc
agus a Rialú (ECDC) agus an
Ghníomhaireacht Eorpach
Comhshaoil (EEA), a bunaíodh
in 2023, chun comhar
trasdisciplíneach idir na cúig
ghníomhaireacht sin de chuid***

***an Aontais a neartú, chun
cabhrú leo aghaidh níos fearr
a thabhairt ar dhúshláin do
shláinte an duine, do shláinte
ainmhithe, do shláinte plandaí
agus do shláinte an
chomhshaoil agus chun
rannchuidiú go rathúil le cur
chuige na hAon Sláinte
Amháin a chur chun feidhme
san Eoraip. Ós rud é go
dtiocfaidh deireadh leis an
tionscnamh sin in 2026, ba
cheart cineál comhair
trasdisciplínigh níos buaine
agus níos seanbhunaithe a
bhunú leis an Rialachán seo,
lena ngabhann tascfhórsa
buan arb é is aidhm dó tógáil
ar obair an tascfhórsa ‘Aon
Sláinte Amháin’ agus raon
feidhme a chuid oibre a
leathnú chuig cuir chuige eile,
amhail easpósóm, lena
gcuimsítear freisin creat an
Aon Chórais Amháin, lena
bhforáiltear do chur chuige
iomlánaíoch, atá bunaithe ar
chóras i leith measúnú riosca
comhshaoil ar cheimiceáin. Ba
cheart EU-OSHA a áireamh sa
chreat buan sin freisin. Ba
cheart do na Gníomhaireachtaí
atá sa tascfhórsa físiúil
chomhchoiteann agus cuspóirí
comhchoiteanna a leagan
amach don tascfhórsa sin,
agus obair á déanamh i dtreo
comhar trasdisciplíneach níos
buaine agus níos
seanbhunaithe a bheith ann
idir gníomhaireachtaí an
Aontais. Ba cheart dóibh a
bheith in ann gníomhaíochtaí
comhordaithe a phleanáil agus
raon feidhme a gcomhair a
leathnú trí phleananna
bliantúla gníomhaíochta.***

Leasú 17

Togra le haghaidh rialacháin Aithris 37 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(37a) Rinneadh measúnú^{1a} ar impleachtaí an Rialacháin seo ar bhuiséad an Aontais de bhun Airteagal 310(4) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh. Ba cheart acmhainní leordhóthanacha airgeadais agus daonna a leithdháileadh chun é a chur chun feidhme, agus tionchar an mhaoinithe ar chláir nó beartais eile de chuid an Aontais á mheas an tráth céanna agus lena n-áirithítear a chomhoiriúnacht leis an gcreat airgeadais ilbhliantúil, leis an gcóras acmhainní dílse agus leis an gcomhaontú idirinstitiúideach comhfhreagrach, chomh maith leis na prionsabail buiséadacha a leagtar síos i Rialachán (AE, Euratom) 2024/2509 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle^{1b}.

^{1a} Pro memoria: Measúnú buiséadach ón gCoiste um Buiséid i bParlaimint na hEorpa an (XX) 2026 ar an togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle maidir leis an nGníomhaireacht Eorpach Ceimiceán agus lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 1907/2006, (AE) Uimh. 528/2012, (AE) Uimh. 649/2012 agus (AE) 2019/1021 (COM(2025)0386).

***^{1b} Rialachán (AE, Euratom)
2024/2509 ó Pharlaimint na
hEorpa agus ón gComhairle an
23 Meán Fómhair 2024 maidir
leis na rialacha airgeadais is
infheidhme maidir le buiséad
ginearálta an Aontais (IO L,
2024/2509, 26.9.2024, ELI:
<http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj>).***

Leasú 18

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 3 - mír 1

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Is i Heilsincí na Fionlainne a
bheidh suíomh na
Gníomhaireachta, **mar a
cinneadh sa Chomhaontú
Coiteann idir Ionadaithe na
mBallstát an 13 Nollaig 2003
(2004/97/CE, Euratom)²⁵.**

**²⁵ 2004/97/CE, Euratom:
Cinneadh a rinneadh de
chomhthoil idir Ionadaithe na
mBallstát, ag teacht le chéile
dóibh ar leibhéal na
gCeannairí Stáit nó ar leibhéal
an Rialtais an 13 Nollaig 2003,
maidir le suíomh oifigí agus
gníomhaireachtaí áirithe de
chuid an Aontais Eorpaigh a
shocrú (IO L 29, 3.2.2004,
lch. 15, ELI:
[http://data.europa.eu/eli/dec/2004/97\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2004/97(1)/oj)).**

Leasú 19

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 4 - mír 1

Leasú

Is i Heilsincí na Fionlainne a
bheidh suíomh na
Gníomhaireachta.

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

1. Rannchuideoidh an Ghníomhaireacht le cur chun feidhme agus forfheidhmiú reachtaíocht agus bheartais an Aontais a bhaineann le guaiseacha, rioscaí **agus** úsáid shábháilte substaintí ceimiceacha, meascán ceimiceach agus earraí ceimiceacha, soláthróidh sí tuairimí eolaíocha agus comhairle eolaíoch agus faisnéis neamhspleách maidir le gach ábhar laistigh den réimse sin agus **déanfaidh** sí **cumarsáid** maidir **leis** na hábhair sin.

Leasú

1. Rannchuideoidh an Ghníomhaireacht le cur chun feidhme agus forfheidhmiú reachtaíocht agus bheartais an Aontais a bhaineann le guaiseacha, rioscaí, úsáid shábháilte **agus inbhuanaitheacht comhshaoil** substaintí ceimiceacha, meascán ceimiceach agus earraí ceimiceacha, soláthróidh sí tuairimí eolaíocha agus comhairle eolaíoch agus faisnéis neamhspleách maidir le gach ábhar laistigh den réimse sin, **déanfaidh sí faireachán ar rioscaí ceimiceacha atá ag teacht chun cinn agus baileoidh nó ginfidh sí sonraí maidir le ceimiceáin, agus cuirfidh sí** na hábhair sin **in iúl**.

Leasú 20

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 4 - mír 2

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

2. Agus a cuspóirí á gcomhlíonadh **ag an nGníomhaireacht, beidh sé d'aidhm aici rannchuidiú** le hardleibhéal cosanta do shláinte an duine agus don chomhshaol, **le saorchúrsaíocht substaintí sa mhargadh inmheánach agus le** comhleanúnachas agus comhsheasmhacht i measúnú agus i mbainistiú ceimiceán ar fud an Aontais, **agus iomaíochas agus nuálaíocht á bhfeabhsú** an tráth céanna, agus riachtanais shonracha fiontar beag agus meánmhéide ('FBManna') **á gcur**

Leasú

2. Agus a cuspóirí á gcomhlíonadh **aici, rannchuideoidh an Ghníomhaireacht** le hardleibhéal cosanta do shláinte an duine agus don chomhshaol **a áirithiú, lena n-áirítear grúpaí leochaileacha a chosaint. Beidh sé d'aidhm ag an nGníomhaireacht cáilíocht,** comhleanúnachas agus comhsheasmhacht **a sholáthar** i measúnú agus i mbainistiú ceimiceán ar fud an Aontais, **rud atá ríthábhachtach chun saorchúrsaíocht substaintí sa**

san áireamh mar **atá sainmhínithe** sa Mholadh ón gCoimisiún an 6 Bealtaine 2003 maidir le micrifhiontair agus fiontair bheaga agus mheánmhéide²⁶ a **shainmhíniú agus roghanna malartacha ar thástáil ainmhithe a chur** chun cinn.

mhargadh inmheánach a áirithiú, agus lena rannchuidítear an tráth céanna **leis an iomaíochas agus nuálaíocht a fheabhsú, lena ndéantar** riachtanais shonracha fiontar beag agus meánmhéide ('FBManna') **a chur i gcuntas** mar **a shainmhínítear** sa Mholadh ón gCoimisiún an 6 Bealtaine 2003 maidir le micrifhiontair agus fiontair bheaga agus mheánmhéide²⁶ **agus lena neartaítear an saineolas maidir le ceimiceáin dhíobhálacha agus grúpaí de cheimiceáin dhíobhálacha a ionadú, chomh maith leis an bhforbairt ar chuir chuige, agus úsáid cur chuige nach mbíonn ainmhithe i gceist leo agus ar mhodheolaíochtaí atá ag teacht** chun cinn.

²⁶ Moladh ón gCoimisiún an 6 Bealtaine 2003 maidir le micrifhiontair agus fiontair bheaga agus mheánmhéide a shainmhíniú (IO L 124, 20.5.2003, lch. 36, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj>)

²⁶ Moladh ón gCoimisiún an 6 Bealtaine 2003 maidir le micrifhiontair agus fiontair bheaga agus mheánmhéide a shainmhíniú (IO L 124, 20.5.2003, lch. 36, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2003/361/oj>)

Leasú 21

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 4 - mír 5 - pointe b

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(b) tacaíocht theicniúil agus eolaíoch, treoir, uirlisí TF agus bonneagar digiteach a sholáthar chun an Rialachán seo agus reachtaíocht **earnála** an Aontais a fhorbairt, a chur chun feidhme agus a fhorfheidhmiú agus

Leasú

(b) tacaíocht theicniúil agus eolaíoch, treoraíocht, uirlisí TF agus bonneagar digiteach a sholáthar chun an Rialachán seo agus reachtaíocht **earnálach** an Aontais a fhorbairt, a chur chun feidhme agus a fhorfheidhmiú

riachtanais shonracha FBManna **á gcur san áireamh mar aon leis an sprioc roghanna malartacha** a chur in ionad tástáil ar ainmhithe i gcás inar féidir ***sin ó thaobh na heolaíochta de;***

agus ***aird á tabhairt ar na cuspóirí maidir le hardleibhéal cosanta do shláinte an duine agus don chomhshaol a áirithiú, ar chaighdeáin maidir le sláinte cheirde, ar riachtanais shonracha FBManna agus ar an gceanglas maidir le cuir chuige nach mbíonn ainmhithe i gceist leo*** a chur in ionad tástáil ar ainmhithe i gcás inar féidir ***go heolaíoch;***

Leasú 22

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 4 - mír 5 - pointe g a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(ga) a áirithiú go ndéanfar coinbhleachtaí leasa a chosc nó a bhainistiú, chun a neamhspleáchas agus a hinchreidteacht le geallsealbhóirí agus leis an bpobal i gcoitinne a áirithiú;

Leasú 23

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 4 - mír 5 - pointe k a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(ka) arna iarraidh sin do Pharlaimint na hEorpa nó do Bhallstát, tuairimí eolaíocha agus cúnamh teicniúil a sholáthar i réimse a thagann faoi réim a hinniúlachtaí;

Leasú 24

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 4 - mír 5 - pointe k b (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**(kb) oiliúint bhliantúil a chur
ar fáil do bhaill foirne agus do
chomhaltaí coiste, agus eolas
a chomhroinnt leis na
geallsealbhóirí uile.**

Leasú 25

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 4 - mír 5 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**5a. Iarrataí a fhaightear faoi
mhír 5, pointí (c), (d), (e), (k)
agus (ka), den Airteagal seo
agus faoi Airteagal 13(2),
pointe (b), mar aon le
nuashonrú rialta ar a stádas,
cuirfear ar fáil go poiblí iad ar
shuíomh gréasáin na
Gníomhaireachta.**

Leasú 26

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 - mír 1 - pointe c**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(c) Coiste um Measúnú Riosca
(‘CMR’), a bheidh freagrach as
tuairimí ón nGníomhaireacht **a
ullmhú** maidir le rioscaí
ceimiceán do shláinte an duine nó
don chomhshaol;

(c) Coiste um Measúnú Riosca
(‘CMR’), a bheidh freagrach as
tuairimí ón nGníomhaireacht
maidir le **guaiseacha agus**
rioscaí ceimiceán do shláinte an
duine nó don chomhshaol **a
ullmhú;**

Leasú 27

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 - mír 1 - pointe d**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(d) Coiste um Anailís
Shocheacnamaíoch ('CASE'), a
bheidh freagrach as tuairimí na
Gníomhaireachta **a ullmhú**
maidir le tionchar
socheacnamaíoch beart reachtach
a d'fhéadfadh a bheith ann ar
shubstaintí;

Leasú

(d) Coiste um Anailís
Shocheacnamaíoch ('CASE'), a
bheidh freagrach as tuairimí na
Gníomhaireachta maidir le
tionchar socheacnamaíoch beart
reachtach a d'fhéadfadh a bheith
ann ar **cheimiceáin a ullmhú**;

Leasú 28

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 - mír 1 - pointe h a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**(ha) Tionól de
gheallsealbhóirí creidiúnaithe,
mar a bhunaítear in
Airteagal 41a, a mbeidh sé
d'aidhm aige an caidreamh atá
idir na geallsealbhóirí
creidiúnaithe agus an
Gníomhaireacht a threisiú,
agus a rannchuidiú le cúraimí
na Gníomhaireachta a éascú;**

Leasú 29

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 5 - mír 1 - pointe i**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(i) Rúnaíocht, a oibreoidh faoi
cheannaireacht an Stiúrthóra
Feidhmiúcháin agus a dhéanfaidh
an obair **is gá don**
Gníomhaireacht i gcomhréir le
reachtaíocht earnála an Aontais, a

Leasú

(i) Rúnaíocht, a oibreoidh faoi
cheannaireacht an Stiúrthóra
Feidhmiúcháin agus a dhéanfaidh
an obair **a cheanglaítear ar an**
nGníomhaireacht a dhéanamh
i gcomhréir le reachtaíocht

sholáthróidh tacaíocht theicniúil, eolaíoch agus riaracháin do na Coistí agus don Fhóram, agus a áiritheoidh comhordú iomchuí eatarthu;

earnála an Aontais, a sholáthróidh tacaíocht theicniúil, eolaíoch agus riaracháin **agus fothú acmhainneachta agus oiliúint**, do na Coistí agus don Fhóram, agus a áiritheoidh comhordú iomchuí eatarthu;

Leasú 30

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 1 - pointe c

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(c) beirt **saineolaithe** arna gceapadh ag Parlaimint na hEorpa.

Leasú

(c) beirt **neamhspleácha** arna gceapadh ag Parlaimint na hEorpa, **beidh an bheirt sin neamhspleách i bhfeidhmiú a chuid nó a cuid dualgas agus ní lorgóidh ná ní ghlacfaidh sé ná sí treoracha ó aon institiúidí, comhlachtaí, oifigí ná gníomhaireachtaí de chuid an Aontais, ná ó aon rialtas ná aon chomhlacht poiblí nó príobháideach eile.**

Leasú 31

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Beidh cearta vótála ag ionadaithe na mBallstát, ag ionadaithe an Choimisiúin agus ag **saineolaithe** arna gceapadh ag Parlaimint na hEorpa. Ní bheidh cearta vótála ag na daoine a dhéanann ionadaíocht ar gheallsealbhóirí, arna gceapadh ag an gCoimisiún.

Leasú

2. Beidh cearta vótála ag ionadaithe na mBallstát, ag ionadaithe an Choimisiúin agus ag **na daoine neamhspleácha** arna gceapadh ag Parlaimint na hEorpa. Ní bheidh cearta vótála ag na daoine a dhéanann ionadaíocht ar gheallsealbhóirí, arna gceapadh ag an gCoimisiún.

Leasú 32

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 3 - pointe b

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(b) ceardchumann;

Leasú

(b) ceardchumann, **lena n-áirítear sábháilteacht agus sláinte ceirde**

Leasú 33

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 3 - pointe d a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(da) cineálacha cur chuige nach mbíonn ainmhithe i gceist leo;

Leasú 34

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 4

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

4. Ceapfar comhaltaí an Bhoird Bainistíochta ar bhonn a n-eolais agus a dtaithí ábhartha i réimse na sábháilteachta ceimicí nó na rialála ceimiceán, agus scileanna ábhartha bainistíochta, riaracháin agus buiséadacha **á gcur san áireamh**. I gcomhréir le prionsabal na córa comhionainne **idir fir agus mná**, beidh sé mar aidhm ag gach páirtí a ainmníonn agus a cheapann comhaltaí an Bhoird Bainistíochta cothromaíocht inscne a bhaint amach ar an mBord Bainistíochta. Ní bheidh comhaltaí, comhaltaí

4. Ceapfar comhaltaí an Bhoird Bainistíochta ar bhonn a n-eolais agus a dtaithí ábhartha i réimse na sábháilteachta ceimicí nó na rialála ceimiceán, agus **aird chuí á tabhairt ar a** scileanna ábhartha bainistíochta, riaracháin agus buiséadacha. I gcomhréir le prionsabal na córa comhionainne **idir na hinscní uile**, beidh sé mar aidhm ag gach páirtí a ainmníonn agus a cheapann comhaltaí an Bhoird Bainistíochta cothromaíocht inscne a bhaint amach ar an mBord Bainistíochta. Ní bheidh comhaltaí, comhaltaí

malartacha ná breathnóirí na gCoistí agus an Fhórait ná a meithleacha incháilithe **le** bheith ina gcomhaltaí den Bhord Bainistíochta.

malartacha ná breathnóirí na gCoistí agus an Fhórait ná a meithleacha incháilithe **chun** bheith ina gcomhaltaí den Bhord Bainistíochta.

Leasú 35

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 4 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

4a. Déanfar comhaltaí an Bhoird Bainistíochta a ainmniú agus a cheapadh i gcomhréir leis na rialacha maidir le coinbhleachtaí leasa arna nglacadh ag an mBord Bainistíochta de bhun Airteagal 9(1), pointe (e).

Leasú 36

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 6 - mír 6

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

6. Gníomhóidh comhaltaí an Bhoird Bainistíochta chun leasa na Gníomhaireachta **amháin**.

6. Gníomhóidh comhaltaí an Bhoird Bainistíochta **go heisiach** chun leasa na Gníomhaireachta **agus an Aontais**.

Leasú 37

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 1 - mír 1 - pointe s

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

(s) rialacha nós imeachta na gCoistí **agus an** Fhórait **maidir le togra an Fhórait** a ghlacadh

(s) rialacha nós imeachta na gCoistí, an Fhórait, **agus Thionól na ngeallsealbhóirí** a

***i gcomhréir le
hAirteagal 17(5);***

ghlacadh;

Leasú 38

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 9 - mír 1 - pointe y

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(y) na socruithe praiticiúla a ghlacadh chun Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁸ a chomhlíonadh, lena n-áirítear achomhairc nó leigheasanna is gá chun athbhreithniú a dhéanamh ar dhiúltú páirteach nó iomlán d'iarraidh ar rúndacht;

²⁸ Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 30 Bealtaine 2001 maidir le rochtain phoiblí ar dhoiciméid de chuid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus an Choimisiúin (IO L 145, 31.5.2001, lch. 43, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2001/1049/oj>).

Leasú 39

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 10 - mír 3

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

3. I gcás ina gcuirfidh an Coimisiún in iúl gur cúis mhór imní dó togra le haghaidh cinneadh a **cuireadh** faoi bhráid an Bhoird Bainistíochta maidir le hábhair a bhaineann le Rialachán

Leasú

(y) na socruithe praiticiúla a ghlacadh chun Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle²⁸ a chomhlíonadh, lena n-áirítear achomhairc nó leigheasanna is gá chun athbhreithniú a dhéanamh ar dhiúltú páirteach nó iomlán d'iarraidh ar rúndacht **dá dtagraítear in Airteagal 37a;**

²⁸ Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 30 Bealtaine 2001 maidir le rochtain phoiblí ar dhoiciméid de chuid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus an Choimisiúin (IO L 145, 31.5.2001, lch. 43, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2001/1049/oj>).

Leasú

3. I gcás ina gcuirfidh an Coimisiún in iúl gur cúis mhór imní dó togra le haghaidh cinneadh a **chuirtear** faoi bhráid an Bhoird Bainistíochta maidir le hábhair a bhaineann le Rialachán

Tarmligthe (AE) 2019/715²⁹ ón gCoimisiún maidir leis an rialachán réime airgeadais le haghaidh gníomhaireachtaí rialála dílártaíthe nó leis na Rialacháin Foirne agus Coinníollacha Fostaíochta Seirbhíseach Eile i Rialachán Uimh. 31 (CEE), 11 (CEFA), **cuirfidh** an Bord Bainistíochta glacadh an chinnidh siar. Laistigh de 15 lá, déanfaidh an Bord Bainistíochta é a athscrúdú agus a ghlacadh, **agus leasú a bheith déanta air más iomchuí, ar an dara léamh, le tromlach dhá thrían, lena n-áirítear ionadaithe an Choimisiúin, nó le tromlach ceithre chúigiú d'ionadaithe na mBallstát.**

²⁹ Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/715 ón gCoimisiún an 18 Nollaig 2018 maidir leis an rialachán réime airgeadais le haghaidh na gcomhlachtaí arna mbunú faoi CFAE agus faoi Chonradh Euratom agus dá dtagraítear in Airteagal 70 de Rialachán (AE, Euratom) 2018/1046 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 122, 10.5.2019, lch. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj).

Leasú 40

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 12 - mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Gan dochar do chumhachtaí an Choimisiúin agus an Bhoird **Bainistíochta**, beidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin

Tarmligthe (AE) 2019/715 ón gCoimisiún²⁹ maidir leis an rialachán réime airgeadais le haghaidh gníomhaireachtaí rialála dílártaíthe nó leis na Rialacháin Foirne agus Coinníollacha Fostaíochta Seirbhíseach Eile i Rialachán Uimh. 31 (CEE), 11 (CEFA), **déanfaidh** an Bord Bainistíochta glacadh an chinnidh **a chur** siar. Laistigh de 15 lá, déanfaidh an Bord Bainistíochta é a athscrúdú agus a ghlacadh, agus **é a leasú b'fhéidir**, ar an dara léamh.

²⁹ Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/715 ón gCoimisiún an 18 Nollaig 2018 maidir leis an rialachán réime airgeadais le haghaidh na gcomhlachtaí arna mbunú faoi CFAE agus faoi Chonradh Euratom agus dá dtagraítear in Airteagal 70 de Rialachán (AE, Euratom) 2018/1046 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle (IO L 122, 10.5.2019, lch. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2019/715/oj).

Leasú

3. Gan dochar do chumhachtaí an Choimisiúin agus an Bhoird Bainistíochta, beidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin neamhspleách i

neamhspleách i bhfeidhmiú **a chuid nó a cuid** dualgas agus ní **iarrfaidh sé ná sí** ná ní ghlacfaidh **sé ná sí** teoracha ó aon institiúid, comhlacht, oifig **nó** gníomhaireacht de chuid an Aontais, ná ó aon rialtas ná **ó** aon chomhlacht poiblí nó príobháideach eile.

Tuairisceoidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin do Pharlaimint na hEorpa nó don Chomhairle maidir le feidhmiú na gcúraimí faoin Rialachán seo nuair a iarrfaidh an institiúid lena mbaineann air déanamh amhlaidh.

bhfeidhmiú a **gcuid** dualgas agus ní **lorgóidh** ná ní ghlacfaidh **siad** teoracha ó aon institiúid, comhlacht, oifig **ná** gníomhaireacht de chuid an Aontais, ná ó aon rialtas ná aon chomhlacht poiblí nó príobháideach eile. Tuairisceoidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin do Pharlaimint na hEorpa nó don Chomhairle maidir le feidhmiú na gcúraimí faoin Rialachán seo nuair a iarrfaidh an institiúid lena mbaineann air déanamh amhlaidh.

Leasú 41

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 12 - mír 5 - pointe d

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(d) a áirithiú go gcomhlíonfar na teorainneacha ama a leagtar síos i reachtaíocht earnála an Aontais maidir le tuairimí **na Gníomhaireachta** agus na **gCoistí a ghlacadh**;

Leasú 42

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 12 - mír 5 - pointe e

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

(e) comhordú iomchuí agus tráthúil **a áirithiú** idir na comhlachtaí éagsúla laistigh den Ghníomhaireacht, lena n-áirítear

Leasú

(d) a áirithiú go gcomhlíonfar na teorainneacha ama a leagtar síos i reachtaíocht earnála an Aontais maidir le **glacadh** tuairimí **ag an nGníomhaireacht** agus **ag** na **Coistí agus maidir le neamhspleáchas na dtuairimí sin**;

Leasú

(e) comhordú iomchuí agus tráthúil idir na comhlachtaí éagsúla laistigh den Ghníomhaireacht **a áirithiú**, lena

comhordú maidir le héagsúlacht a d'fhéadfadh a bheith ann idir a dtuairimí eolaíocha, ***i gcomhréir le hAirteagal 45;***

n-áirítear comhordú maidir le héagsúlacht a d'fhéadfadh a bheith ann idir a dtuairimí eolaíocha;

Leasú 43

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 12 - mír 5 - pointe e a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

***(ea) comhordú iomchuí
tráthúil le comhlachtaí eile de
chuid an Aontais a áirithiú,
lena n-áirítear i ndáil le
héagsúlacht tuairimí eolaíocha
a d'fhéadfadh a bheith ann dá
dtagraítear in Airteagal 45;***

Leasú 44

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 12 - mír 5 - pointe h a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

***(ha) freagairt iomchuí
thráthúil do thuairiscí ar
iarrachtaí ar bhrú a chur nó ar
iarrachtaí ar thionchair
mhíchuí a imirt arna
ndéanamh de bhun
Airteagal 19(3a) a áirithiú;
áireofar taifead ar na tuairiscí
agus na freagairtí sin go léir
sa tuarascáil bhliantúil ar
ghníomhaíochtaí dá
dtagraítear i bpointe (q) den
mhír seo; le hanaithnidiú na
ndaoine sin a thuairiscigh;***

Leasú 45

Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 12 - mír 5 - pointe p a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(pa) ionadaí na
Gníomhaireachta ar an
tascfhórsa dá dtagraítear in
Airteagal 44 a cheapadh;

Leasú 46

Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 12 - mír 6 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

6a. Áiritheoidh an Stiúrthóir
Feidhmiúcháin ionad oibre atá
sláintiúil ó thaobh na
síceolaíochta de trí aird chuí a
thabhairt ar bhearta a théann
chun tairbhe don
mheabhairshláinte ag an
obair.

Leasú 47

Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 13 - mír 2 - pointe b

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(b) gach ábhar eile nach
gcumhdaítear cheana le mír 1 ná
le mír 2(a), a bhaineann le
guaiseacha, rioscaí agus úsáid
shábháilte substaintí
ceimiceacha, leo féin, i meascáin
nó in earraí mar a shainmhínítear
in Airteagal 3, míreanna 1, 2 agus
3 de Rialachán (CE)
Uimh. 1907/2006.

(b) gach ábhar eile nach
gcumhdaítear cheana le mír 1 ná
le mír 2(a), a bhaineann le
guaiseacha, rioscaí agus úsáid
shábháilte substaintí, leo féin, i
meascáin nó in earraí mar a
shainmhínítear in Airteagal 3,
míreanna 1, 2 agus 3 de
Rialachán (CE) Uimh. 1907/2006.

Leasú 48

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 13 - mír 2 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2a. De bhreis ar na cúraimí dá dtagraítear i mír 1, déanfaidh na Coistí, arna iarraidh sin don Stiúrthóir Feidhmiúcháin, an méid seo a leanas:

(a) tacaíocht theicniúil agus eolaíoch a sholáthar do chéimeanna chun feabhas a chur ar an gcomhar idir an tAontas, na Ballstáit, eagraíochtaí idirnáisiúnta agus tríú tíortha maidir le saincheisteanna eolaíocha agus teicniúla a bhaineann le sábháilteacht substaintí, chomh maith le rannpháirtíocht ghníomhach i gcúnamh teicniúil agus i ngníomhaíochtaí fothaithe acmhainneachta maidir le bainistiú fóna ar cheimiceáin i dtíortha i mbéal forbartha;

(b) tuairim maidir le haon ghné eile a bhaineann le sábháilteacht substaintí astu féin, i meascáin nó in earraí a tharraingt suas.

Leasú 49

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 13 - mír 2 b (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2b. Féadfaidh Parlaimint na hEorpa nó Ballstát iarraidh a chur faoi bhráid na

Gníomhaireachta chun tuairim eolaíoch maidir le hábhair a thagann faoina hinniúlachtaí a eisiúint. Beidh faisnéis chúlra ag gabháil leis an iarraidh ina míneofar an tsaincheist eolaíoch a bhfuil aghaidh le tabhairt uirthi agus leas an Aontais ina leith.

Féadfaidh an Ghníomhaireacht diúltú d'iarraidh ar thuairim nó leasuithe uirthi a mholadh i gcomhairle le Parlaimint na hEorpa nó leis an mBallstát nó leis na Ballstáit a rinne an iarraidh. Déanfar na húdair atá leis an diúltú a chur in iúl do Pharlaimint na hEorpa nó don Bhallstát nó do na Ballstáit a rinne an iarraidh.

Leasú 50

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 13 - mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Déanfar an líon tuairimí eolaíocha **sin** a bheidh le tabhairt agus na hamlínte chun iad a sholáthar a chinneadh ar bhonn bliantúil idir an Coimisiún agus an Gníomhaireacht.

Leasú

3. Cinnfear líon na dtuairimí eolaíocha a bheidh le tabhairt **de bhun mhír 2** agus na hamlínte chun iad a sholáthar ar bhonn bliantúil idir an Coimisiún agus an Gníomhaireacht.

Leasú 51

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 4

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

4. Ceapfaidh gach Ballstát comhalta amháin ar an gCoiste um Tháirgí Bithicídeacha agus

Leasú

4. Ceapfaidh gach Ballstát comhalta amháin ar an gCoiste um Tháirgí Bithicídeacha agus

féadfaidh sé comhalta malartach amháin a cheapadh ar an gCoiste um Tháirgí Bithicídeacha. Ceapfar comhaltaí an Choiste um Tháirgí Bithicídeacha ar bhonn a róil agus a dtaithe i gcomhlíonadh na gcúraimí a shanntar don Choiste um Tháirgí Bithicídeacha **agus féadfaidh siad oibriú laistigh d'údarás inniúil.**

Leasú 52

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 4 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

féadfaidh sé comhalta malartach amháin a cheapadh ar an gCoiste um Tháirgí Bithicídeacha. Ceapfar comhaltaí an Choiste um Tháirgí Bithicídeacha ar bhonn a róil agus a dtaithe i gcomhlíonadh na gcúraimí a shanntar don Choiste um Tháirgí Bithicídeacha.

Leasú

4a. Arna iarraidh sin do Bhallstát, cuideoidh an Gníomhaireacht leis an mBallstát sin iarrthóirí ionchasacha lena n-ainmniú ag an mBallstát sin a shainaithint de bhun mhíreanna 1 agus 2. Is ar na Ballstáit a bheidh an oibleagáid i gcónaí iarrthóir a ainmniú, áfach.

Leasú 53

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 5 - fomhír 1

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Is é an Bord Bainistíochta a **cheapfaidh** comhaltaí CEST ó liosta iarrthóirí oiriúnacha **a bhunófar** tar éis glao ar léiriú spéise arna sheoladh ag an nGníomhaireacht.

Leasú

Is é an Bord Bainistíochta a **dhéanfaidh** comhaltaí CEST **a roghnú agus a cheapadh** ó liosta iarrthóirí oiriúnacha a **dhéanfaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin a tharraingt suas. Déanfar an liosta a tharraingt suas ar bhonn na n-iarratas a gheofar** tar éis glao

ar léiriú spéise arna sheoladh ag an nGníomhaireacht **agus beidh sé mar aidhm aige dhá oiread ar a laghad an lín iarrthóirí is gá chun na poist in CEST a líonadh agus le haghaidh gach réimse saineolais a áireamh ann.**

Leasú 54

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 14 - mír 5 - fomhír 2 - pointe a - pointe iv a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**(iva) measúnú sábháilteachta
ar nana-ábhair;**

Leasú 55

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 14 - mír 5 - fomhír 2 - pointe a - pointe v

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(v) **modhanna malartacha tástála**, agus modheolaíochtaí atá ag teacht chun cinn, lena n-áirítear modheolaíochtaí cur chuige nua agus teicnící in vitro/nó in silico;

(v) **cineálacha cur chuige nach mbíonn ainmhithe i gceist leo**, agus modheolaíochtaí atá ag teacht chun cinn, lena n-áirítear modheolaíochtaí **ag a bhfuil** cur chuige nua agus teicnící *in vitro/ nó in silico*;

Leasú 56

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 14 - mír 5 - fomhír 2 - pointe b

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(b) neamhspleáchas agus **an** easpa coinbhleachtaí leasa.

(b) neamhspleáchas agus easpa coinbhleachtaí leasa, **i gcomhréir leis na rialacha**

**arna nglacadh de bhun
Airteagal 9(1), pointe (e).**

Leasú 57

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 14 - mír 5 - fomhír 3**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

20 comhalta **ar a mhéad** a
bheidh in CEST.

Leasú

Beidh 20 comhalta **in CEST**
agus beidh sé mar aidhm aige
beirt chomhaltaí ar a laghad i
ngach réimse saineolais a
bhfuil ionadaíocht á déanamh
air a áireamh.

Leasú 58

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 14 - mír 5 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

5a. Déanfar comhaltaí an
Choiste a ainmniú agus a
cheapadh i gcomhréir leis na
rialacha maidir le
coinbhleachtaí leasa arna
nglacadh ag an mBord
Bainistíochta de bhun
Airteagal 9(1), pointe (e).

Leasú 59

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 14 - mír 6**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

6. Beidh raon leathan
saineolais ábhartha i measc a
gcomhaltaí ag gach Coiste.
Féadfaidh na Coistí comhaltaí

6. Beidh raon leathan
saineolais ábhartha i measc a
gcomhaltaí ag gach Coiste.
Féadfaidh na Coistí comhaltaí

breise a chomhthoghadh arna roghnú ar bhonn a n-inniúlachta ar leith. Socróidh agus coigeartóidh an Bord Bainistíochta an t-uaslíon comhaltaí comhthofa do **CMR, CASE agus CEST** ar bhonn togra ón Stiúrthóir Feidhmiúcháin, agus ualach oibre na gcoistí, an cineál saineolais is gá agus infhaighteacht acmhainní airgeadais á gcur san áireamh. **Féadfaidh Coiste na mBallstát agus CTB cúigear comhaltaí breise ar a mhéad a chomhthoghadh.**

Leasú 60

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 7 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

breise a chomhthoghadh a roghnófar ar bhonn a n-inniúlachta sonraí **agus éagsúlacht gheografach á cur i gcuntas**. Socróidh agus coigeartóidh an Bord Bainistíochta an t-uaslíon comhaltaí comhthofa do **na Coistí** ar bhonn togra ón Stiúrthóir Feidhmiúcháin, agus ualach oibre na gcoistí, an cineál saineolais is gá agus infhaighteacht acmhainní airgeadais á gcur i gcuntas.

Leasú

7a. Ní bheidh cearta vótála ag comhaltaí comhthofa, saineolaithe, comhairleoirí ná geallsealbhóirí.

Leasú 61

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 9

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

9. Soláthróidh na Ballstáit acmhainní eolaíocha agus teicniúla leormhaithe **do na comhaltaí sin de na coistí** a d'ainmnigh nó a cheap siad agus **éascóidh** siad gníomhaíochtaí na gcoistí agus a meithleacha.

Leasú

9. Soláthróidh na Ballstáit acmhainní eolaíocha agus teicniúla leormhaithe **agus tacaíocht riaracháin do chomhaltaí sin na gCoistí** a d'ainmnigh nó a cheap siad **lena lamhálfaí dá rannpháirtíocht éifeachtach** agus **déanfaidh** siad gníomhaíochtaí na gCoistí

agus a meithleacha **a éascú**.

Leasú 62

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 10

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

10. Beidh comhaltaí CMR, CASE agus CEST neamhspleách agus ní **iarrfaidh** siad ná ní ghlacfaidh siad treoracha ó aon rialtas ná ó aon institiúid, comhlacht, oifig ná eintiteas eile. Gníomhóidh comhaltaí **Choiste na mBallstát agus an Choiste um Tháirgí Bithicídeacha ar mhaithe le leas an phobail**. Staonfaidh siad ó aon ghníomh nach luíonn lena bhfeidhmeanna nó le comhlíonadh a gcúraimí.

Leasú

10. Beidh comhaltaí CMR, CASE agus CEST neamhspleách agus ní **lorgóidh** siad ná ní ghlacfaidh siad treoracha ó aon rialtas ná ó aon institiúid, comhlacht, oifig ná eintiteas eile. Gníomhóidh **na** comhaltaí **sin agus comhaltaí MSC agus CTB chun leasa an phobail agus chun leasa an Aontais**. Staonfaidh siad ó aon ghníomh nach luíonn lena bhfeidhmeanna nó le comhlíonadh a gcúraimí.

Leasú 63

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 12

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

12. Áiritheoidh comhaltaí **na gCoistí arna n-ainmniú nó** arna gceapadh ag Ballstát go ndéanfar comhordú iomchuí idir **cúraimí na Gníomhaireachta** agus obair **a** n-údarás inniúil **Ballstáit**.

Leasú

12. Áiritheoidh comhaltaí **MSC, agus CTB** arna gceapadh ag Ballstát go ndéanfar comhordú iomchuí idir **an obair sna Coistí** agus obair **na** n-údarás inniúil **ina mBallstát**.

Leasú 64

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 14 - mír 15

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

15. Íocfaidh an Ghníomhaireacht leis an gcomhalta lena mbaineann, nó le fostóir an duine sin dá dtagraítear i mír **13**, i gcomhréir leis na socruithe airgeadais arna mbunú ag an mBord Bainistíochta tar éis tuairim dhearfach a fháil ón gCoimisiún. Bunóidh an Bord Bainistíochta an liosta cúraimí a bhféadfar luach saothair a íoc ina leith tar éis tuairim dhearfach a fháil ón gCoimisiún. I gcás ina mainneoidh an comhalta lena mbaineann aon cheann de na cúraimí sin a chomhlíonadh, féadfaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin luach saothair a choinneáil siar.

15. Íocfaidh an Ghníomhaireacht **luach saothair** leis an gcomhalta lena mbaineann, nó le fostóir an duine sin dá dtagraítear i mír **14**, i gcomhréir leis na socruithe airgeadais arna mbunú ag an mBord Bainistíochta tar éis tuairim dhearfach a fháil ón gCoimisiún. Bunóidh an Bord Bainistíochta an liosta cúraimí a bhféadfar luach saothair a íoc ina leith tar éis tuairim dhearfach a fháil ón gCoimisiún. I gcás ina mainneoidh an comhalta lena mbaineann aon cheann de na cúraimí sin a chomhlíonadh, féadfaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin luach saothair a choinneáil siar.

Leasú 65

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 15 - mír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

2. Agus tuairim á hullmhú **ag na coistí**, déanfaidh **siad** a ndícheall teacht ar chomhthoil **i measc** a gcomhaltaí. Áireofar sa tuairim na forais atá le seasamh an choiste. Mura féidir teacht ar chomhthoil, is éard a bheidh sa tuairim seasamh thromlach na gcomhaltaí, na seasaimh mhionlaigh agus na forais atá leis na seasaimh thromlaigh agus na seasaimh mhionlaigh faoi seach. **Foilseofar** an tuairim.

Leasú 66

Togra le haghaidh rialacháin

Leasú

2. Agus tuairim á hullmhú **acu**, déanfaidh **na Coistí** a ndícheall teacht ar chomhthoil **idir** a gcomhaltaí. Áireofar sa tuairim na forais atá le seasamh an choiste. Mura féidir teacht ar chomhthoil, is éard a bheidh sa tuairim seasamh thromlach na gcomhaltaí, na seasaimh mhionlaigh agus na forais atá leis na seasaimh thromlaigh agus na seasaimh mhionlaigh faoi seach. **Déanfar** an tuairim **a chur ar fáil go poiblí ar shuíomh gréasáin na Gníomhaireachta**.

Airteagal 15 - mír 4

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

4. Dréachtóidh gach coiste togra le haghaidh a rialacha nós imeachta féin, a ullmhófar lena ghlacadh ag an Stiúrthóir Feidhmiúcháin agus a ghlacfaidh an Bord Bainistíochta ina dhiaidh sin. **Beidh formheas ionadaithe an Choimisiúin ar an mBord Bainistíochta ag teastáil le haghaidh rialacha nós imeachta CMR agus CASE.**

Leasú

4. Dréachtóidh gach Coiste togra le haghaidh a rialacha nós imeachta féin, a ullmhófar lena ghlacadh ag an Stiúrthóir Feidhmiúcháin agus a ghlacfaidh an Bord Bainistíochta ina dhiaidh sin. **Agus** rialacha nós imeachta CMR, **CASE agus CEST á n-ullmhú aige, rachaidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin i gcomhairle** le hionadaithe an Choimisiúin ar an mBord Bainistíochta.

Leasú 67

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 15 - mír 5

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

5. Leagfar síos i rialacha nós imeachta gach coiste na nósanna imeachta maidir le comhaltaí a ionadú agus comhaltaí a chomhthoghadh, maidir le meithleacha a chruthú agus a eagrú agus maidir le cúraimí áirithe a tharmligean chuig na meithleacha sin, más infheidhme. Bunófar leis na rialacha nós imeachta freisin nós imeachta chun tuairimí a ghlacadh go práinneach agus chun coinbhleachtaí leasa a bhainistiú. **Foilseofar** na rialacha nós imeachta.

Leasú

5. Leagfar síos i rialacha nós imeachta gach **Coiste** na nósanna imeachta maidir le comhaltaí a ionadú agus comhaltaí a chomhthoghadh, maidir le meithleacha a chruthú agus a eagrú agus maidir le cúraimí áirithe a tharmligean chuig na meithleacha sin, más infheidhme. **Ní dhéanfar glacadh na dtuairimí a tharmligean chuig na meithleacha sin.** Bunófar leis **na** rialacha nós imeachta freisin nós imeachta chun tuairimí a ghlacadh go práinneach agus chun coinbhleachtaí leasa a bhainistiú. **Déanfar** na rialacha nós imeachta **a chur ar fáil go poiblí ar shuíomh gréasáin na Gníomhaireachta.**

Leasú 68

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 15 - mír 6 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

6a. I gcás chruinnithe uile an Choiste, cuirfear achoimrí mionsonraithe ar fáil don phobal in am trátha, chun go mbeidh an pobal in ann an dul chun cinn a dhéantar maidir leis na sainchomhaid agus na míreanna eile a pléadh a leanúint,

Leasú 69

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 16 - mír 4

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

4. Coimeádfaidh an Ghníomhaireacht liosta saineolaithe cothrom le dáta, lena n-áireofar na saineolaithe dá dtagraítear in Airteagal 16(1) agus saineolaithe eile arna sainaithint go díreach ag an nGníomhaireacht.

4. Coimeádfaidh an Ghníomhaireacht liosta saineolaithe cothrom le dáta, lena n-áireofar na saineolaithe dá dtagraítear in Airteagal 16(1) agus saineolaithe eile arna sainaithint go díreach ag an nGníomhaireacht **chomh maith le cáilíochtaí na saineolaithe sin.**

Leasú 70

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 16 - mír 5

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

5. Beidh feidhm *mutatis mutandis* ag na forálacha maidir le neamhspleáchas in

5. Beidh feidhm *mutatis mutandis* ag na forálacha maidir le neamhspleáchas in

Airteagal **14(9)**, maidir **le** socruithe conarthacha in Airteagal 14(**13**) agus maidir leis na socruithe airgeadais le haghaidh luach saothair in Airteagal 14(**14**) maidir le haon saineolaí atá ag **fónamh** i meitheal de chuid na gCoistí nó an Fhóraithe nó a dhéanann aon chúram eile le haghaidh na Gníomhaireachta.

Airteagal **14(10)**, **agus** maidir **leis na** socruithe conarthacha in Airteagal 14(**14**) agus maidir leis na socruithe airgeadais le haghaidh luach saothair in Airteagal 14(**15**) maidir le haon saineolaí atá ag **feidhmiú** i meitheal de chuid na gCoistí nó an Fhóraithe nó a dhéanann aon chúram eile le haghaidh na Gníomhaireachta **a chomhlíonadh**.

Leasú 71

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 17 - mír 5

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

5. Dréachtóidh an Fóram togra le haghaidh a rialacha nós imeachta féin chuig an mBord Bainistíochta. Leagfar síos sna rialacha nós imeachta na nósanna imeachta maidir leis an gCathaoirleach a cheapadh agus a ionadú, maidir le comhaltaí a ionadú agus maidir le cúraimí áirithe a tharmligean chuig meithleacha.

Leasú

5. Dréachtóidh an Fóram togra le haghaidh a rialacha nós imeachta féin a **bheidh le glacadh ag** an mBord Bainistíochta. Leagfar síos sna rialacha nós imeachta na nósanna imeachta maidir leis an gCathaoirleach a cheapadh agus a ionadú, maidir le comhaltaí a ionadú agus maidir le cúraimí áirithe a tharmligean chuig meithleacha.

Leasú 72

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 19 - mír 1

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

1. Foilseoidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin **comhaltas** na gCoistí agus an Fhóraithe ar shuíomh gréasáin na Gníomhaireachta. Féadfaidh comhaltaí aonair a iarraidh nach

Leasú

1. Foilseoidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin **ballraíocht** na gCoistí agus an Fhóraithe **agus liosta na saineolaithe dá dtagraítear in Airteagal 16(4)** ar shuíomh gréasáin na

gcuirfear a n-ainmneacha ar fáil don phobal má chreideann siad go bhféadfadh an foilsíú sin iad a chur i mbaol. **Cinnfidh** an Stiúrthóir Feidhmiúcháin **cé acu a** aontóidh **nó nach n-aontóidh** sé leis na hiarrataí sin. Nuair a fhoilseofar ceapachán comhalta, foilseofar cáilíochtaí gairmiúla an chomhalta sin freisin.

Gníomhaireachta. Féadfaidh comhaltaí **agus saineolaithe** aonair a iarraidh nach gcuirfear a n-ainmneacha ar fáil don phobal má chreideann siad go bhféadfadh an foilsíú sin iad a chur i mbaol. **Déanfaidh** an Stiúrthóir Feidhmiúcháin **cinneadh i dtaobh an** aontóidh sé leis na hiarrataí sin. Nuair a fhoilseofar ceapachán comhalta, foilseofar cáilíochtaí gairmiúla an chomhalta sin freisin.

Leasú 73

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 19 - mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

3. Ag **cruinnithe** de chomhaltaí an Bhoird Bainistíochta, **dearbhoídh** an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, cathaoirligh agus comhaltaí na gCoistí agus an Fhóraithe agus aon **saineolaithe rannpháirteacha** aon leasanna breise a d'fhéadfaí a mheas a bheith dochrach d'oibleagáidí na gcomhaltaí de bhun Airteagal 14(10) **i dtaca** le haon phointe ar an gclár oibre. Ní **ghlacfaidh** duine a dhearbhaigh na leasanna sin **páirt** sa vótáil ar an bpointe ábhartha.

Leasú 74

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 19 - mír 3 a (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

3. Ag **gach cruinniú**, **déanfaidh** comhaltaí an Bhoird Bainistíochta, an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, cathaoirligh agus comhaltaí na gCoistí agus an Fhóraithe agus aon **saineolaí agus comhairleoir rannpháirteach dearbhú i leith** aon leasanna breise a d'fhéadfaí a mheas a bheith dochrach d'oibleagáidí na gcomhaltaí de bhun Airteagal 14(10) **maidir** le haon phointe ar an gclár oibre. Ní **bheidh** duine a dhearbhaigh na leasanna sin **rannpháirteach** sa vótáil ar an bpointe ábhartha.

Leasú

3a. Déanfaidh comhaltaí an Bhoird Bainistíochta, cathaoirligh agus comhaltaí na gCoistí agus an Fhóraithe agus aon saineolaí agus comhairleoir rannpháirteach aon iarrachtaí ar bhrú a chur nó ar thionchar míchuí a spriocdhírítear orthu a thuairisciú gan mhoill don Stiúrthóir Feidhmiúcháin.

Leasú 75

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 27 - mír 1 - an chuid réamhráiteach

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Faoi dheireadh gach bliana, bunaithe ar **an dréacht** ón Stiúrthóir Feidhmiúcháin, formhuineoidh an Bord Bainistíochta dréachtdoiciméad clársceidealaithe aonair ina mbeidh an méid seo a leanas:

Faoi dheireadh gach bliana, bunaithe ar **thogra** ón Stiúrthóir Feidhmiúcháin, formhuineoidh an Bord Bainistíochta dréachtdoiciméad clársceidealaithe aonair ina mbeidh an méid seo a leanas:

Leasú 76

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 27 - mír 1 - pointe d a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(da) measúnú ar leorgacht acmhainní airgeadais agus daonna na Gníomhaireachta chun na cúraimí atá uirthi faoi láthair agus a bheidh uirthi amach anseo a chur i gcrích;

Leasú 77

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 27 - mír 1 - pointe d b (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(db) straitéis maidir le húsáid éifeachtach na gcomhaltaí agus na saineolaithe dá dtagraítear in Airteagal 14(6), agus in Airteagail 16 agus 35 faoi seach;

Leasú 78

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 27 - mír 1 - pointe d c (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(dc) straitéis maidir leis na riachtanais agus na speansais a bhfuiltear ag súil leo mar thoradh ar iasacht de bhun Airteagal 35(2a) agus maidir le haon chinneadh chun tacaíocht airgeadais a dheonú d'údaráis, do ghníomhaireachtaí agus d'institiúidí taighde náisiúnta chun cúraimí áirithe a chur chun feidhme de réir bhrí Airteagal 41b.

Leasú 79

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 29 - mír 4 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

4a. Socrófar táillí agus muirir arna dtobhach faoi reachtaíocht earnálach an Aontais ar leibhéal a bheidh leordhóthanach chun costais na seirbhísí a sholáthraítear i gcomhréir leis an reachtaíocht

sin a chumhdach.

Leasú 80

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 29 - mír 4 b (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

***4b. Laistigh de
theorainneacha an bhuiséid
arna ghlacadh i gcomhréir le
rialacha buiséadacha an
Aontais, cinntí an
Ghníomhaireacht
leithdháileadh inmheánach na
n-acmhainní airgeadais ar a
gníomhaíochtaí agus cúraimí
go léir, i gcomhréir lena
sainordú agus lena doiciméid
chlársceidealaithe.***

Leasú 81

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 29 - mír 5 - pointe a

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(a) ní dhéanfaidh an
Ghníomhaireacht ranníocaíochtaí
leis an gcúlchiste ach amháin ó
thorthaí buiséid dheireadh na
bliana de réir bhrí Airteagal 99(4)
de Rialachán Tarmligthe (AE)
2019/715, i gcás ina mbeidh na
torthaí sin dearfach agus ina n-
eascróidh siad as ioncam ó tháillí
agus ***ó mhuirir*** a bhailítear atá
níos airde ná na méideanna
buiséadaithe in aon bhliain ar
leith;

(a) ní dhéanfaidh an
Ghníomhaireacht ranníocaíochtaí
leis an gcúlchiste ach amháin ó
thorthaí buiséid dheireadh na
bliana de réir bhrí Airteagal 99(4)
de Rialachán Tarmligthe (AE)
2019/715, i gcás ina mbeidh na
torthaí sin dearfach agus ina n-
eascróidh siad as ioncam ó tháillí
agus ***muirir*** a bhailítear atá níos
airde ná na méideanna
buiséadaithe ***sa bhuiséad
leasaithe deireanach arna
fhormheas ag Bord
Bainistíochta na
Gníomhaireachta*** in aon bhliain

ar leith;

Leasú 82

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 29 - mír 5 - pointe b

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

(b) tráth ar bith, ní rachaidh an cúlchiste a áirítear i mbliain N sa dréachtbhuiséad don bhliain N+ 1 thar **8 % den** mhéid iarbhír **iomlán** a réadaíodh **i mbliain N-1** d'ioncam na Gníomhaireachta ó na táillí agus na muirir dá dtagraítear i mír 3, pointe **(b) agus ó ranníocaíocht an Aontais dá dtagraítear i mír 3, pointe (a), agus ní bheidh sé níos mó ná 8 % de mhéid iarbhír iomlán an chaiteachais riaracháin agus oibríochtúil a réadaíodh i mbliain N-1, cibé méid is ísle;**

Leasú 83

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 29 - mír 5 - pointe c a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(b) tráth ar bith, ní rachaidh an cúlchiste a áirítear i mbliain N sa dréachtbhuiséad don bhliain N+1 thar **15 % de mheán an** mhéid iarbhír **iomláin** a réadaíodh **le 5 bliana anuas** d'ioncam na Gníomhaireachta ó na táillí agus na muirir dá dtagraítear i mír 3, pointe **(b);**

Leasú 84

Leasú

(ca) tuairisceoidh an Ghníomhaireacht go bliantúil, mar chuid dá Tuarascáil Bhliantúil ar Ghníomhaíochtaí, ar iarmhéid tosaigh, insreabhadh, eis-sreabhadh agus réasúnuithe an chúlchiste.

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 29 - mír 6**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

6. ***Féadfaidh*** an Coimisiún ***athbhreithniú a dhéanamh ar na coinníollacha don chúlchiste a leagtar amach i mír 5, agus tugtar de chumhacht dó gníomhartha tarmligthe a ghlacadh i gcomhréir le hAirteagal 46(1) chun mír 5 a leasú ar bhonn athbhreithniú den sórt sin.***

Leasú

6. ***Cuirfidh*** an Coimisiún ***measúnú ar fheidhmiú an chúlchiste faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa agus na Comhairle ag deireadh an cheathrú bliain d’oibriú an chúlchiste. I gcás inarb iomchuí, cuirfidh an Coimisiún togra reachtach faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa agus na Comhairle d’fhonn an cúlchiste a oiriúnú.***

Leasú 85

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 30 - mír 2 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2a. ***Déanfaidh an Ghníomhaireacht faireachán ar a cuid costas agus soláthróidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, ar bhealach tráthúil mar chuid den Tuarascáil Bhliantúil ar Ghníomhaíochtaí a chuirtear faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle, an Choimisiúin agus na Cúirte Iniúchóirí, faisnéis mhionsonraithe, a bhfuil bunús léi, faoi na costais atá le cumhdach leis na táillí agus na muirir atá faoi raon feidhme an Rialacháin seo.***

Leasú 86

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 30 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Airteagal 30a

Athbhreithniú ar na táillí

- 1. Tráth nach déanaí ná ...
[2 bhliain tar éis dháta cur i
bhfeidhm an Rialacháin seo]
agus gach 3 bliana ina dhiaidh
sin, déanfaidh an Coimisiún
meastóireacht ar a
leormhaithe atá an buiséad
agus déanfaidh sé na táillí is
iníoctha leis an
nGníomhaireacht a oiriúnú dá
réir, go háirithe chun a
áirithiú gur leor an t-ioncam a
thagann ó na táillí, nuair a
chuirtear le foinsí eile ioncaim
de chuid na Gníomhaireachta
iad, chun costas na seirbhísí a
sholáthraítear a chumhdach.**
- 2. Tráth nach déanaí ná 2
bhliain tar éis ... [dáta cur i
bhfeidhm an Rialacháin seo]
agus gach 3 bliana ina dhiaidh
sin, tuairisceoidh an
Coimisiún do Pharlaimint na
hEorpa agus don Chomhairle
ar a leormhaithe atá an
buiséad i ndáil leis na táillí is
iníoctha leis an
nGníomhaireacht agus ar
chomhleanúnachas agus
comhdhlúthú na dtáillí.**

Leasú 87

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 35 - teideal

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Saineolaithe náisiúnta ar iasacht

Saineolaithe náisiúnta ar iasacht

agus baill foirne eile

agus baill foirne eile **atá ar
iasacht chun leasa na
seirbhíse**

Leasú 88

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 35 - mír 2 a (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**2a. Féadfar oifigigh agus
seirbhísigh eile atá fostaithe
ag an nGníomhaireacht, chun
leasa na seirbhíse agus i
gcomhréir le hAirteagal 37 de
na Rialacháin Foirne de
Rialachán Uimh. 31(CEE), 11
(CEFA) agus Airteagal 51 de
na Coinníollacha Fostaíochta
Seirbhíseach Eile de Rialachán
Uimh. 31(CEE), 11 (CEFA), a
thabhairt ar iasacht d'údaráis
inniúla na mBallstát nó do
chomhlachtaí poiblí eile a
gcuirtear cúraimí a bhaineann
le sainordú na
Gníomhaireachta ar a n-
iontaoibh.**

**Ní imreoidh an iasacht sin
tionchar ar acmhainneacht,
cúraimí ná obair na
Gníomhaireachta ná ní
dhéanfaidh an iasacht sin
difear do neamhspleáchas na
foirne lena mbaineann agus
beidh sí faoi réir coimircí
iomchuí maidir le
coinbhleachtaí leasa agus
rúndacht.**

Leasú 89

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 35 - mír 2 b (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2b. Féadfaidh an Bord Bainistíochta cinneadh a ghlacadh ina leagfar síos na coinníollacha faoina ndéanfar sannacháin shealadacha nó iasachtaí sealadacha chun leasa na seirbhíse amhail dá dtagraítear i mír 2a.

Leasú 90

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 37 - mír 2

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2. I gcás **na faisnéise agus na sonraí uile eile nach gcumhdaítear le mír 1, déanfaidh an Bord Bainistíochta, ar bhonn togra ón Stiúrthóir Feidhmiúcháin agus i gcomhaontú leis an gCoimisiún, rialacha a ghlacadh chun a áirithiú go mbeidh faisnéis rialála, eolaíoch agus theicniúil ar fáil don phobal** maidir le sábháilteacht substaintí astu féin, i meascáin nó in earraí **i gcás nach faisnéis de chineál rúnda í an fhaisnéis sin mar atá sainmhínithe i reachtaíocht earnála** an Aontais.

2. I gcás na faisnéise **rialála, eolaíche** agus **teicniúla uile atá i seilbh na Gníomhaireachta** maidir le sábháilteacht substaintí astu féin, i meascáin nó in earraí **agus nach gcumhdaítear le mír 1, Airteagal 37a, beidh feidhm aici, gan dochar d'fhorálacha sonracha** i reachtaíocht an Aontais **maidir le nochtadh faisnéise.**

Leasú 91

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 37 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Airteagal 37a

Rochtain ar dhoiciméid

- 1. Beidh feidhm ag Rialachán (CE) Uimh. 1367/2006 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle^{1a} maidir le doiciméid atá i seilbh na Gníomhaireachta.**
- 2. Glacfaidh an Bord Bainistíochta na socrúithe praiticiúla chun Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 chomh maith le hAirteagail 6 agus 7 de Rialachán (CE) Uimh. 1367/2006 a chur chun feidhme, lena n-áiríteofar go mbeidh rochtain chomh forleathan agus is féidir ar dhoiciméid atá ina sheilbh.**
- 3. Féadfaidh cinntí arna nglacadh ag an nGníomhaireacht de bhun Airteagal 8 de Rialachán (CE) Uimh. 1049/2001 a bheith ina n-ábhar gearáin chuig an Ombudsman nó a bheith ina n-ábhar caingne os comhair na Cúirte Breithiúnais, faoi na coinníollacha a leagtar síos in Airteagail 228 agus 263 den CFAE faoi seach.**

^{1a} Rialachán (CE) Uimh. 1367/2006 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 6 Meán Fómhair 2006 maidir le forálacha Choinbhinsiún Aarhus maidir le Rochtain ar Fhaisnéis, Rannpháirtíocht Phoiblí i gCinnteoireacht agus Rochtain ar Cheartas i gCúrsaí Comhshaoil a chur i bhfeidhm ar institiúidí agus ar chomhlachtaí an Aontais (IO L 264, 25.9.2006, lgh. 13. ELI:

Leasú 92

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 38 - mír 3

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

3. Comhaltaí an Bhoird Bainistíochta, an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, comhaltaí na gCoistí, an Bhoird Achomhairc agus an Fhóraithe, saineolaithe **seachtracha** atá rannpháirteach i meithleacha, agus baill foirne na Gníomhaireachta, comhlíonfaidh siad na ceanglais rúndachta a leagtar amach in Airteagal 339 CFAE, fiú tar éis deireadh a theacht lena ndualgais.

Leasú

3. Comhaltaí an Bhoird Bainistíochta, an Stiúrthóir Feidhmiúcháin, comhaltaí na gCoistí, an Bhoird Achomhairc agus an Fhóraithe, saineolaithe atá rannpháirteach i meithleacha, agus baill foirne na Gníomhaireachta, comhlíonfaidh siad na ceanglais rúndachta a leagtar amach in Airteagal 339 CFAE, fiú tar éis deireadh a theacht lena ndualgais.

Leasú 93

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 41 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Airteagal 41a

Tionól na ngeallsealbhóirí creidiúnaithe

1. Chun críche Airteagal 41, déanfaidh an Gníomhaireacht Tionól de gheallsealbhóirí creidiúnaithe a bhunú agus a chomhordú. (an ‘Tionól’).

2. Beidh sé d’aidhm ag an Tionól an caidreamh atá idir na geallsealbhóirí creidiúnaithe agus an Gníomhaireacht a threisiú, agus a rannchuidiú le cúraimí

na Gníomhaireachta a éascú.

3. Beidh an Stiúrthóir Feidhmiúcháin nó ionadaí de chuid an Stiúrthóra Feidhmiúcháin i dteideal freastal ar chruinnithe uile an Tionóil. Beidh ionadaí ón nGníomhaireacht ina chathaoirleach ar an Tionól. Déanfar liosta de gheallsealbhóirí atá creidiúnaithe ag an nGníomhaireacht a chur ar fáil go poiblí ar shuíomh gréasáin na Gníomhaireachta.

4. Tarraingeadh an Bord Bainistíochta suas liosta de chomhaltaí an Tionóil a roghnaítear as measc na ngeallsealbhóirí dá dtagraítear in Airteagal 15(1) agus áiritheoidh sé ionadaíocht chothrom ar ionadaithe tionscail agus ar eagraíochtaí na sochaí sibhialta i measc na gcomhaltaí sin.

Leasú 94

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 41 b (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

Airteagal 41b

**Líonrú údarás,
gníomhaireachtaí agus
institiúidí taighde náisiúnta**

1. Déanfaidh an Ghníomhaireacht líonrú údarás, gníomhaireachtaí agus institiúidí taighde náisiúnta a oibríonn i réimsí inniúlachta na Gníomhaireachta a éascú. Is é is aidhm don líonrú sin, go háirithe, creat comhair

*eolaíoch a éascú trí
ghníomhaíochtaí a
chomhordú, trí fhaisnéis a
mhalartú, trí thionscadail
chomhpháirteacha a fhorbairt
agus a chur chun feidhme,
agus trí shaineolas agus dea-
chleachtais a mhalartú i
réimsí inniúlachta na
Gníomhaireachta.*

*2. Chun críche an Airteagail
seo, déanfaidh an Bord
Bainistíochta, ag gníomhú dó
ar thogra ón Stiúrthóir
Feidhmiúcháin, liosta a
tharraingt suas, a chuirfear ar
fáil don phobal ar shuíomh
gréasáin na Gníomhaireachta,
d'údaráis, de
ghníomhaireachtaí agus
d'institiúidí taighde náisiúnta
dá dtagraítear i mír 1 arna n-
ainmniú ag na Ballstáit, a
fhéadfaidh cúnamh a
thabhairt don
Gníomhaireacht, ina n-aonar
nó i líonraí, i dtaca lena
cúraimí. Gan dochar do na
cúraimí a chuirtear ar
iontaoibh na Gníomhaireachta
sa reachtaíocht earnálach,
féadfaidh an Gníomhaireacht
cúraimí áirithe a chur ar
iontaoibh na n-údarás, na
ngníomhaireachtaí agus na n-
institiúidí taighde náisiúnta
sin, go háirithe obair
ullmhúcháin le haghaidh
tuairimí eolaíocha, cúnamh
eolaíoch agus teicniúil, bailiú
sonraí agus sainathint rioscaí
atá ag teacht chun cinn.
D'fhéadfadh sé go mbeadh
cuid de na cúraimí sin
incháilithe le haghaidh
tacaíocht airgeadais i
gcomhréir le mír 3.*

3. Glacfaidh an Bord

***Bainistíochta cinntí chun
tacaíocht airgeadais a dheonú
d'údaráis, do
ghníomhaireachtaí agus
d'institiúidí taighde náisiúnta
ar an liosta dá dtagraítear i
mír 2 chun cúraimí áirithe a
chur chun feidhme.***

Leasú 95

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 43 - mír 1

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Tabharfaidh an Ghníomhaireacht cúnamh do na Ballstáit agus don Choimisiún maidir le substaintí agus teicneolaíochtaí malartacha atá níos sábháilte agus níos inbhuanaithe a chur in ionad na gceimiceán is díobhálaí agus maidir le modheolaíochtaí eolaíocha ábhartha **a fhorbairt**, lena n-áirítear cineálacha cur chuige **saor ó ainmhithe**, chun measúnú a dhéanamh ar ghuaiseacha ceimiceán chomh maith le rioscaí agus tionchair shocheacnamaíocha a bhaineann le húsáid ceimiceán. Áireofar **leis** an gcúnamh sin malartú faisnéise a éascú chomh maith le rannpháirtíocht i ngníomhaíochtaí ábhartha taighde, forbartha agus nuálaíochta agus iad a éascú laistigh de raon feidhme reachtaíocht **earnála** ábhartha an Aontais.

Leasú

1. Tabharfaidh an Ghníomhaireacht cúnamh do na Ballstáit agus don Choimisiún maidir le substaintí agus teicneolaíochtaí malartacha atá níos sábháilte agus níos inbhuanaithe a chur in ionad na gceimiceán is díobhálaí agus **ceimiceán guaiseach eile agus grúpaí díobh agus maidir le forbairt, glacadh ar bhonn rialála, glacadh agus bailíocht idirnáisiúnta** modheolaíochtaí eolaíocha ábhartha, lena n-áirítear cineálacha cur chuige **nach mbíonn ainmhithe i gceist leo**, chun measúnú a dhéanamh ar ghuaiseacha ceimiceán chomh maith le rioscaí agus tionchair shocheacnamaíocha a bhaineann le húsáid ceimiceán. Áireofar **ar** an gcúnamh sin malartú faisnéise a éascú, **rannchuidiú le riachtanais giniúna sonraí a shainiú**, chomh maith le rannpháirtíocht i ngníomhaíochtaí ábhartha taighde, forbartha agus nuálaíochta agus iad a éascú laistigh de raon feidhme reachtaíocht **earnálach** ábhartha an Aontais, **lena n-áirítear Rialachán (AE) 2021/695 ó**

**Pharlaimint na hEorpa agus
ón gComhairle^{1a}, agus
easpósómaíochtaí i gcás inarb
iomchuí.**

**^{1a} Rialachán (AE) 2021/695 ó
Pharlaimint na hEorpa agus
ón gComhairle an 28 Aibreán
2021 lena mbunaítear Fís
Eorpach - an Clár Réime um
Thaighde agus um Nuálaíocht,
lena leagtar síos a rialacha
maidir le rannpháirtíocht agus
scaipeadh, agus lena
n-aisghairtear Rialacháin (AE)
Uimh. 1290/2013 agus (AE)
Uimh. 1291/2013 (IO L 170,
12.5.2021, lch. 1, ELI:
<http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).**

Leasú 96

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 43 - mír 1 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**1a. Foilseoidh an
Ghníomhaireacht tuarascáil
bhliantúil ina gcuirfear i
láthair a moltaí ar bhearnaí
eolais agus ar bhearnaí sonraí
ó thaobh eolaíocht rialála agus
riachtanais rialála de, chomh
maith le heolaíocht
thaiscéalaíoch agus
bhunúsach, in aon réimse
laistigh dá hinniúlacht, agus
rioscaí atá ag teacht chun cinn
á gcur i gcuntas agus i
ndlúthchomhar agus in
idirghníomhaíocht bhuan le
comhlachtaí ábhartha de
chuid an Aontais agus le
comhlachtaí ábhartha**

Leasú 97

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Oibreoidh an Ghníomhaireacht i gcomhar le comhlachtaí eile arna mbunú faoi dhlí an Aontais, lena n-áirítear an Lárionad Eorpach um Ghalair a Chosc agus a Rialú, an Ghníomhaireacht Eorpach Chomhshaoil, an tÚdarás Eorpach um Shábháilteacht Bia, an Ghníomhaireacht Leigheasra Eorpach agus an Ghníomhaireacht Eorpach um Shábháilteacht agus Sláinte ag an Obair, ach gan a bheith teoranta dóibh, maidir le tuairimí eolaíocha ábhartha a sholáthar, maidir le sonraí agus faisnéis a mhalartú, lena n-áirítear an fhéidearthacht formáidí sonraí gaolmhara agus foclóiríní rialaithe a bhunú chun an malartú sin a éascú, agus maidir le modheolaíochtaí eolaíocha a fhorbairt, lena n-áirítear cineálacha cur chuige atá **saor ó ainmhithe**, chun measúnú a dhéanamh ar cheimiceáin.

Leasú 98

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 a (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1. Oibreoidh an Ghníomhaireacht i gcomhar le comhlachtaí eile arna mbunú faoi dhlí an Aontais, lena n-áirítear an Lárionad Eorpach um Ghalair a Chosc agus a Rialú (**ECDC**), an Ghníomhaireacht Eorpach Chomhshaoil (**EEA**), an tÚdarás Eorpach um Shábháilteacht Bia (**EFSA**), an Ghníomhaireacht Leigheasra Eorpach (**EMA**) agus an Ghníomhaireacht Eorpach um Shábháilteacht agus Sláinte ag an Obair (**EU-OSHA**), ach gan bheith teoranta dóibh sin, maidir le tuairimí eolaíocha ábhartha a sholáthar, maidir le sonraí agus faisnéis a mhalartú, lena n-áirítear an fhéidearthacht formáidí sonraí gaolmhara agus foclóirí rialaithe a bhunú chun an malartú sin a éascú, agus maidir le modheolaíochtaí eolaíocha a fhorbairt, lena n-áirítear cineálacha cur chuige **nach mbíonn ainmhithe i gceist leo**, chun measúnú a dhéanamh ar cheimiceáin.

1a. Áiritheoidh an Ghníomhaireacht comhar le Saotharlann Tagartha an Aontais Eorpaigh um roghanna malartacha ar thástáil ar ainmhithe (EURL ECVAM), go háirithe maidir le modheolaíochtaí eolaíocha agus gníomhaíochtaí oiliúna a fhorbairt.

Leasú 99

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 b (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

1b. Bunófar tascfhórsa buan (an ‘tascfhórsa’) leis an nGníomhaireacht, EFSA, EMA, ECDC, EEA agus EU-OSHA.

Leasú 100

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 c (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

1c. Díreoidh an tascfhórsa go príomha ar shaincheisteanna trasearnála ar féidir leo leas a bhaint as cur chuige Aon Sláinte Amháin agus as cur chuige easpósóim. Déanfaidh an tascfhórsa forbairt ar shásraí comhair atá cheana ann, lena ndéanfar sineirgí a uasmhéadú agus dúbláil a sheachaint.

Leasú 101

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 44 - mír 1 d (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1d. Déanfaidh an Gníomhaireacht obair an tascfhórsa a chomhordú go ceann 12 mhí tar éis bhunú an tascfhórsa. Déanfar uainíocht ar chomhordú agus ar chathaoirleacht obair an tascfhórsa idir na gníomhaireachtaí gach 12 mhí ina dhiaidh sin i gcomhréir lena chreat gníomhaíochta dá dtagraítear i mír 1l, lena n-áirítear an comhordú ar chruinnithe agus ar ghníomhaíochtaí an tascfhórsa a stiúradh.

Leasú 102

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 44 - mír 1 e (nua)**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1e. Beidh an tascfhórsa comhdhéanta d'fhoirne as gach gníomhaireacht dá dtagraítear i mír 1b. Ceapfaidh Stiúrthóir Feidhmiúcháin gach gníomhaireachta ionadaí chuig an tascfhórsa agus tuairisceoidh na hionadaithe dá Stiúrthóirí Feidhmiúcháin faoi seach maidir le dul chun cinn. Iarrfar ar ionadaí ón gCoimisiún a bheith rannpháirteach i gcruinnithe an tascfhórsa chun dlúthchomhar idir an tascfhórsa agus an Coimisiún a áirithiú.

Leasú 103

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 f (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1f. Bunóidh gach gníomhaireacht dá dtagraítear i mír 1b pointe fócasach laistigh den ghníomhaireacht sin chun a n-ionchur faoi seach i ngníomhaíochtaí comhpháirteacha a chomhordú agus chun seasamh na gníomhaireachta sin maidir le hábhair straitéiseacha a chur in iúl. Coinneoidh gach pointe fócasach a sásraí bainistíochta agus idirghníomhaireachta féin ar an eolas faoi fhorbairtí ábhartha faoin tascfhórsa.

Leasú 104

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 g (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1g. Féadfaidh comhaltaí an Tascfhórsa féachaint le teagmháil a dhéanamh le hionadaithe eile ó gach gníomhaireacht le haghaidh ionchuir agus comhairle chun tacú le cur chun feidhme na ngníomhaíochtaí, de réir mar is gá.

Leasú 105

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 44 - mír 1 h (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1h. Féadfaidh breathnóirí agus saineolaithe seachtracha freastal ar chruinnithe an tascfhórsa de réir mar is gá agus nuair is gá, i gcomhaontú le comhaltaí an tascfhórsa.

Leasú 106

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 i (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1i. Ní ghníomhóidh an tascfhórsa mar chomhlacht cinnteoireachta. Féadfaidh an tascfhórsa moltaí le haghaidh gníomhaíochta a mholadh do bhainistíocht shinsearach na ngníomhaireachtaí. Beidh ról comhairleach ag ionadaithe gach gníomhaireachta sa tascfhórsa do na Stiúrthóirí Feidhmiúcháin agus do lucht bainistíochta sinsearaí a gníomhaireachta féin agus rachaidh siad i dteagmháil leis an gCoimisiún agus le geallsealbhóirí eile chun ionchur agus comhairle a fháil, de réir mar is iomchuí.

Leasú 107

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 j (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

1j. Tiocfaidh an tascfhórsa le chéile 6 huairé sa bhliain ar a laghad, le cruinniú fisiciúil bliantúil amháin ar a laghad de chineál níos straitéise. Féadfar cruinnithe ad hoc a eagrú, de réir mar is gá.

Leasú 108

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 k (nua)

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

1k. Faoi 31 Nollaig gach bliain, déanfaidh comhaltaí an tascfhórsa creat gníomhaíochta bliantúil a tharraingt suas agus a fhormhuiniú ina ndéanfar cur síos ar phlean maidir le hobair chomhpháirteach na hAon Sláinte Amháin agus obair easpósóim na ngníomhaireachtaí dá dtagraítear i mír 1b.

Áireofar sa chreat gníomhaíochta cuspóirí atá le saothrú ag an tascfhórsa, gníomhaíochtaí agus torthaí nithiúla chun iad a bhaint amach, agus neas-amlíne maidir le cur chun feidhme na ngníomhaíochtaí sin, agus beidh sé bunaithe ar na cuspóirí seo a leanas a mhéid a bhaineann le hAon Sláinte Amháin agus easpósóm:

(a) comhordú straitéiseach ina chur chun feidhme a éascú;

(b) comhordú taighde a chur chun cinn;

(c) fothú acmhainneachta a fheabhsú;

**(d) cumarsáid agus
rannpháirtíocht na
ngeallsealbhóirí a neartú;**
**(e) tacú leis an bhforbairt ar
chomhpháirtíochtaí.**

Leasú 109

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 44 - mír 1 l (nua)

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

**1l. Beidh an creat
gníomhaíochta dá dtagraítear
i mír 1l comhsheasmhach le
sainorduithe gach
gníomhaireachta faoi seach
agus ní chuirfidh sé bac ar a
gníomhaíochtaí reachtúla.**

Leasú 110

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 45 - mír 2

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

2. I gcás ina sainaitheoidh an Ghníomhaireacht foinse éagsúlachta a d'fhéadfadh a bheith ann, déanfaidh sí teagmháil leis an gcomhlacht lena mbaineann chun a áirithiú go roinnfear an fhaisnéis ábhartha eolaíoch nó theicniúil uile agus chun na saincheisteanna eolaíocha nó teicniúla a d'fhéadfadh a bheith conspóideach a shainaithint.

2. I gcás ina sainaitheoidh an Ghníomhaireacht foinse éagsúlachta ionchasach **dá dtagraítear i mír 1**, rachaidh sí i dteagmháil leis an gcomhlacht **eile** lena mbaineann chun a áirithiú go gcomhroinnfear an fhaisnéis eolaíoch nó theicniúil ábhartha uile agus chun na saincheisteanna eolaíocha nó teicniúla a d'fhéadfadh a bheith conspóideach a shainaithint.

Leasú 111

Togra le haghaidh rialacháin

Airteagal 45 - mír 3

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

3. Oibreoidh an Ghníomhaireacht agus an comhlacht lena mbaineann i gcomhar le chéile chun an éagsúlacht a réiteach. Mura bhfuil an Ghníomhaireacht agus an comhlacht lena mbaineann in ann an éagsúlacht a réiteach, déanfaidh siad tuarascáil chomhpháirteach a tharraingt suas. Leagfar amach go soiléir sa tuarascáil na saincheistanna eolaíocha conspóideacha, sainaithneofar inti na héiginnteachtaí ábhartha sna sonraí agus na bunchúiseanna atá leis na tuairimí **éagsúla**, lena n-áirítear tuairimí **maidir le** difríochtaí modheolaíochta, agus cuirfear ar fáil go poiblí iad. I gcás inar gníomhaireacht de chuid an Aontais nó coiste eolaíochta an comhlacht lena mbaineann, cuirfidh an Ghníomhaireacht an tuarascáil chomhpháirteach faoi bhráid an Choimisiúin.

Leasú

3. Oibreoidh an Ghníomhaireacht agus an comhlacht **eile** lena mbaineann i gcomhar le chéile chun an éagsúlacht a réiteach, **agus an cuspóir maidir le hardleibhéal cosanta don tsláinte agus don chomhshaol á chur san áireamh**. Mura bhfuil an Ghníomhaireacht agus an comhlacht **eile** lena mbaineann in ann an éagsúlacht a réiteach, déanfaidh siad tuarascáil chomhpháirteach a tharraingt suas. Leagfar amach go soiléir sa tuarascáil na saincheistanna eolaíocha conspóideacha, sainaithneofar na héiginnteachtaí ábhartha sna sonraí agus tabharfar na bunchúiseanna atá le **héagsúlacht** tuairimí, lena n-áirítear **cúiseanna a bhaineann le** difríochtaí modheolaíochta. **Déanfar an tuarascáil** a chur ar fáil go poiblí. I gcás inar gníomhaireacht de chuid an Aontais nó coiste eolaíoch é an comhlacht **eile** lena mbaineann, cuirfidh an Ghníomhaireacht an tuarascáil chomhpháirteach faoi bhráid an Choimisiúin **freisin**.

Leasú 112

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 46

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Airteagal 46

Cumhachtaí tarmligthe

1. Déanfar an chumhacht chun

Leasú

scriosta

gníomhartha tarmligthe a ghlacadh dá dtagraítear in Airteagal 29(6) a thabhairt don Choimisiún faoi réir na gcoinníollacha a leagtar síos san Airteagal seo agus ar feadh tréimhse 5 bliana ón [Oifig na bhFoilseachán: cuir isteach dáta theacht i bhfeidhm an Rialacháin seo]. Déanfaidh an Coimisiún, tráth nach déanaí ná 9 mí roimh dheireadh na tréimhse 5-bliana, tuarascáil a tharraingt suas maidir le tarmligean na cumhachta. Déanfar tarmligean na cumhachta a fhadú go hintuigthe go ceann tréimhsí comhfhaid, mura rud é go gcuireann Parlaimint na hEorpa nó an Chomhairle in aghaidh an fhadaithe sin tráth nach déanaí ná 3 mhí roimh dheireadh gach tréimhse 5 bliana.

2. Féadfaidh Parlaimint na hEorpa nó an Chomhairle tarmligean na cumhachta dá dtagraítear in Airteagal 12 a chúlghairm aon tráth. Le cinneadh chun cúlghairm a dhéanamh, cuirfear deireadh le tarmligean na cumhachta atá sonraithe sa chinneadh sin. Gabhfaidh éifeacht leis an lá tar éis fhoilsiú an chinnidh in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh nó ar dháta is déanaí a shonrófar sa chinneadh. Ní dhéanfaidh sé difear do bhailíocht aon ghnímh tharmligthe atá i bhfeidhm cheana.

3. Sula nglacfaidh sé gníomh tarmligthe, rachaidh an Coimisiún i mbun comhairliúchán le saineolaithe

**arna n-ainmniú ag gach
Ballstát i gcomhréir leis na
prionsabail a leagtar síos i
gComhaontú Idirinstitiúideach
an 13 Aibreán 2016 maidir le
Reachtóireacht Níos Fearr³⁸.**

**4. A luaithe a ghlacfaidh sé
gníomh tarmligthe,
tabharfaidh an Coimisiún
fógra, an tráth céanna, do
Pharlaimint na hEorpa agus
don Chomhairle faoi.**

**5. Ní thiocfaidh gníomh
tarmligthe a ghactar de bhun
Airteagal 1 i bhfeidhm ach
amháin mura mbeidh aon
agóid curtha in iúl ag
Parlaimint na hEorpa nó ag an
gComhairle laistigh de
thréimhse 2 mhí tar éis fógra
faoi ngníomh sin a thabhairt
do Pharlaimint na hEorpa
agus don Chomhairle nó más
rud é, roimh dhul in éag na
tréimhse sin, go mbeidh
Parlaimint na hEorpa agus an
Chomhairle araon tar éis a
chur in iúl don Choimisiún
nach ndéanfaidh siad aon
agóid. Déanfar an tréimhse sin
a fhadú 2 mhí ar thionscnamh
Pharlaimint na hEorpa nó na
Comhairle.**

³⁸ IO L 123, 12.5.2016, lch. 1,
ELI:
[http://data.europa.eu/eli/agree
_interinstit/2016/512/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2016/512/oj).

Leasú 113

**Togra le haghaidh rialacháin
Airteagal 48 - mír 1 - pointe 3**

*Téacs arna mholadh ag an
gCoimisiún*

Leasú

(3) in Airteagal 77, **scriostar** mír 1;

(3) in Airteagal 77, scriostar mír 1, **agus mír 3, pointe (b), agus (c);**

Leasú 114

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 54 - teideal

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

Meastóireacht

Meastóireacht **agus athbhreithniú**

Leasú 115

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 54 - mír 2

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

2. Tabharfar aghaidh sa mheastóireacht ar an ngá a d'fhéadfadh a bheith ann sainordú na Gníomhaireachta a mhodhnú, agus ar na himpleachtaí airgeadais a d'fhéadfadh a bheith ag aon mhodhnú mar sin.

2. Tabharfar aghaidh sa mheastóireacht ar an ngá a d'fhéadfadh a bheith ann sainordú na Gníomhaireachta a mhodhnú, agus ar na himpleachtaí airgeadais a d'fhéadfadh a bheith ag aon mhodhnú mar sin.

Déanfar measúnú sa mheastóireacht freisin ar fheidhmiú na gCoistí agus i dtaobh an mbeadh sé iomchuí Airteagail 14 agus 15 den Rialachán seo a ailíniú nó a oiriúnú.

Leasú 116

Togra le haghaidh rialacháin Airteagal 54 - mír 3

Téacs arna mholadh ag an gCoimisiún

Leasú

3. Cuirfidh an Coimisiún

3. Cuirfidh an Coimisiún

tuarascáil faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus an Bhoird Bainistíochta ar thorthaí na meastóireachta. Áireofar plean gníomhaíochta agus tráthchlár, más iomchuí. Cuirfidh an Coimisiún torthaí na meastóireachta ar fáil go poiblí.

tuarascáil faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa, na Comhairle agus an Bhoird Bainistíochta ar thorthaí na meastóireachta. Áireofar plean gníomhaíochta agus tráthchlár, más iomchuí. ***Déanfaidh an Coimisiún, i gcás inarb iomchuí, togra reachtach a chur faoi bhráid Pharlaimint na hEorpa agus na Comhairle.*** Cuirfidh an Coimisiún torthaí ***na*** meastóireachta ar fáil go poiblí.